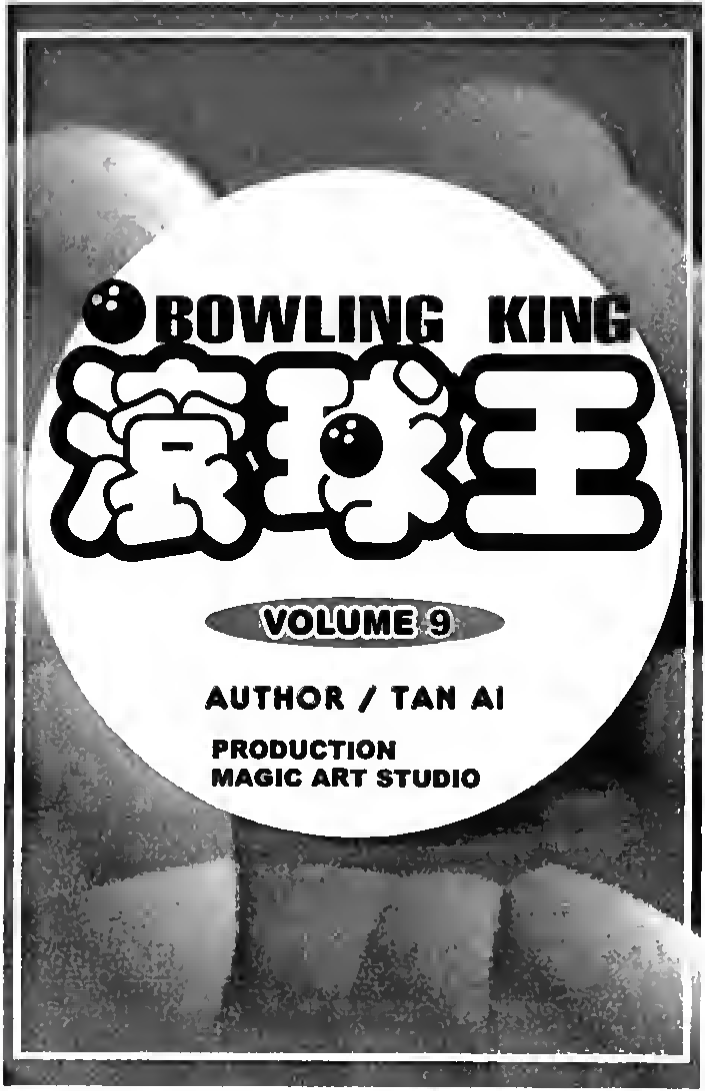
PRODUCTION MAGIC ART STUDIO 唐鍛

9

BOWLING KING

# 浪球王


BOWLING KING
滾球王
VOLUME 9
AUTHOR / TAN AI
PRODUCTION
MAGIC ART STUDIO

BOWLING KING
滾球王

# INDEX


CHAPTER 81 ..... 3
CHAPTER 82 ..... 19
CHAPTER 83 ..... 37
CHAPTER 84 ..... 53
CHAPTER 85 ..... 69
CHAPTER 86 ..... 85
CHAPTER 87 ..... 103
CHAPTER 88 ..... 119
CHAPTER 89 ..... 135
CHAPTER 90 ..... 155
CHAPTER 91 ..... 173

第81回
BOWLING KING
滾球王

ANOTHER AMAZING PLAYER HAS APPEARED IN THE GOD'S HAND CUP! THIS PLAYER FROM THE 3RD PRELIMINARY GROUP SCORED THE FULL 300 IN HIS FIRST GAME!
THIS SPECTACULAR COMPETITOR ALSO STATED THAT HIS GOAL ISN'T TO WIN, IT IS ONLY TO DEFEAT ANOTHER [redacted]TITOR, TZ'HOW LIN!
HE CAME FROM THE CENTRAL REGION. HE HAS PARTICIPATED IN TWO GAMES LAST YEAR WITH AVERAGE SCORES.
UNEXPECTEDLY, HE SHINES BRILLIANTLY THIS TIME AT THE GOD'S HAND CUP!
BOTH HIS SKILLS AND BALANCE ARE EXCEPTIONAL!
WHY...?
DEFEATING ME AS A GOAL...
IS IT SOMEONE I KNOW? WHO IS HE?

NOW HE IS READY TO DELIVER THE FIRST BALL OF THE SECOND ROUND!
HIS HANDSOME APPEARANCE HAS CAPTURED THE HEARTS OF EVERY FEMALE SPECTATOR. EACH SMALL MOVEMENT WHIPS THEM INTO A FRENZY!
LET'S CHEER FOR THE LADY KILLER OF THE BALL GAME, DOUFU MA!
7
DOUFU MA IS BEGIN-NING HIS APPROACH!
HE'S EVEN BETTER THAN THE POEM-RECITING WEIZE LIU FROM THE FIRST GROUP.
WOW! THIS DOUFU MA GUY IS REALLY COOL!

A 4-STEP APPROACH!
HE SLIDES AND RELEASES!
.....
THERE IT IS AGAIN!

HIS SLIDING IS LONGER AND FARTHER THAN THE AVERAGE PLAYERS, BUT HE IS ABLE TO STOP RIGHT BEFORE THE FOUL LINE!
RELEASED! DOUFU MA SPED UP ON THE THIRD STEP IN THE 4-STEP APPROACH!
(SFX: LON!)
HIS SLIDING...
HOW.. DID HE DO THAT...?
IT IS APPROACHING THE POCKET!
THE HOOK BALL ROLLS FORWARD FEROCIOUSLY!
(SFX: LON!)

IT HITS!
IT'S A STRIKE!
(SFX: CRASH!)
THE LADIES ARE GOING EVEN WILDER, SCREAMING FOR HIM!
DOUFU MA'S FLUID APPROACH ENABLES HIM TO SCORE HIGH RIGHT AT THE BEGINNING OF THE 2ND GAME!

TO OBTAIN A STRIKE PERFECTLY, 80+ OUT OF 100 TIMES, IT RELIES ON A WELL-DEVELOPED APPROACH AND RELEASE!
COACH JAMES, WHAT IS YOUR OPINION ON THIS?
DOUFU MA'S SLIDING LOOKS VERY INTERESTING!
AN AVERAGE PLAYER'S SLIDING MOVEMENT LASTS ABOUT 0.4 SEC, USED TO BALANCE THE POWER CREATED FROM THE FIRST 3 STEPS!
1ST STEP HOLD
2ND STEP DOWNWARD SWING
3RD STEP BACKWARD SWING
4TH STEP SLIDING AND RELEASE
ABOUT 0.9 SEC
ABOUT 0.12 SEC ( SLIDING ABOUT 0.4 SEC)
AND THE LAST STEP'S SLIDING MOVEMENT IS CRUCIAL TO CONTROLLING THE SWINGING MOTION'S MOVEMENT AND THE BALL'S STRENGTH!
ON THE OTHER HAND, IF THERE'S NO SLIDING OR IF THE SLIDING IS TOO SHORT, WHEN THE BALL IS RELEASED THERE'LL BE A BIG IMPACT WHEN THE BALL LANDS AND IT WILL ALSO LOSE ACCURACY!
IF THE SLIDING IS DONE CORRECTLY, I'LL SMOOTHLY FOLLOW THE RHYTHM OF THE HANDS AND FEET! I'LL FULLY UTILIZE THE BALL'S FORCE!
BUT THIS REQUIRES QUITE A BIT OF BALANCE AND STABILITY TO PULL OFF!
THE LONG DISTANCE SLIDING COULD BE WHAT HE FEELS TO BE THE BEST WAY TO CONTROL THE BALL'S FEEL, STRENGTH, AND DIRECTION.
DOUFU MA'S SLIDING TIME IS ABOUT 0.7 SEC WHICH IS A LOT LONGER THAN OTHER PLAYERS!

ESPECIALLY THE MOMENT WHEN THE PREY IS CAUGHT AND THE WINGS CATCH THE UPDRAFT FROM THE WIND!
HE HOPES TO CREATE SPEED AND ACCURACY SIMILAR TO THAT OF AN EAGLE CATCHING ITS PREY AS IT GLIDES TOWARDS THE GROUND!
DOUFU MA ONLY STARTED TO PRACTICE USING SUCH SHOCKING BALANCE AND STABILITY TO DELIVERY THE BALL LAST YEAR!
HE WROTE IN HIS APPLICATION THAT...
IT IS AS IF WINGS SPROUT FROM HIS BACK TO CREATE RESISTANCE THAT ALLOWS FOR SUCH PRECISION. BUT IT ALL ATTRIBUTES TO HIS IMMACULATE AND ACCURATE DISTANCE CALCULATION.
IT IS JUST LIKE THE SLIDING FROM HIS APPROACH! HE IS ABLE TO STOP PRECISELY RIGHT BEFORE THE FOUL LINE!

AND NOW I WILL INTERVIEW THE MAN THAT DROVE ALL THE WOMEN IN THE AUDIENCE CRAZY, DOUFU MA!
DOUFU MA NAMED THIS SPECIAL LONG DISTANCE SLIDING...
THE EAGLE GLIDE!
MR. DOUFU MA, MAY I ASK HOW LONG HAVE YOU PRACTICED TO FINALLY PERFECT THIS EAGLE GLIDE TECHNIQUE?
AND CAN YOU PLEASE CLARIFY WHY YOU WROTE ON THE APPLICATION THAT YOU HAVE NO INTEREST IN FAME OR THE PRIZE MONEY, BUT ONLY IN DEFEATING TZ'HOW LIN?
.....
OH WOW! THE INTERVIEW IS STARTING! I WONDER WHAT KIND OF PERSON HE IS?
I CAN HARDLY WAIT...
MAYBE HE IS ROMANTIC LIKE WEIZE LIU, EVEN ABLE TO RECITE POEMS!
.....
COULD IT BE THAT YOU HAVE HAD A CONFLICT WITH TZ'HOW LIN IN THE PAST. OR IS IT THAT YOU CONSIDER HIM TO BE A WORTHY OPPONENT,
SO THAT YOU WISH TO COMPETE AGAINST HIM?

.....
DO... DON... DON'T... DI... DISTUR... DISTURB... ME...
I... I... AM... AB... ABOLIT... TO... DE.. DELIV .. VER... THE BALL...

HE CAN'T EVEN FINISH A SENTENCE
BUT HOW SHOCKING...
HE LOOKS SO COOL AND SO HAND-SOME...
A.... AS... FOR... TZ .. TZ...
.....
WHY IS IT THAT ALL THE RECENT PLAYERS ARE ALL A BUNCH OF ODDBALLS, EVEN WEIZE LIU FROM THE LAST INTER-VIEW WAS A WEIRDO
HOW... LIN...
I BETTER LEAVE..
TZ TZ'HOW LIN. I KNOW YOU ARE WAT WATCHING!
DON .. DON'T... FORGET...
HOL... HOLD... IT...
GI ... GIVE ME THE MIC

YOU... BET... BETTER... GET... REA... READY... TO LOSE!
OUR... D... DEAL... FROM... BE... BEFORE!
I... I WILL... BEA... BEAT... YOU...
WHY IS HE TARGET-ING ME...? JUST WHO IS HE?
A DEAL? BUT I DON'T EVEN KNOW HIM!
NO. .
MATT... MATTER WHAT. .
FOR... FOR SURE!

MAYA! WE FINALLY MADE IT! ALL OF THE BODIES HAVE BEEN TAKEN AWAY, RIGHT?
PHEW!
TZ'ZHUN... YOU WERE ALL WILLING TO HELP ME EVEN UNDER SUCH FRIGHTENING CONDITIONS... I DON'T KNOW HOW TO THANK YOU!!
YES!
PLEASE DON'T SAY THAT... I DIDN'T REALLY DO MUCH BECAUSE I'M SO CLUMSY!
SHALITEH AND THE MARLIKO SISTERS DID ALL THE WORKS
AH...

SHALTIEH ... HE'S ASLEEP...
HE JUST FINISHED THE GAME, AND HIS STOMACH PROBLEM HAD JUST GOTTEN BETTER. HE MUST BE EXHAUSTED!
WITH SUCH A FATIGUED BODY, HE STILL VOLUNTEERED TO HELP MAYA WORK FOR THE WHOLE NIGHT...
.....
SHALTIEH... YOU PUT TOO MUCH ON HIM...
WHAT A SCARY FACE ...! I CAN'T FAINT. I MUST BE STRONG!
EVEN THOUGH HE WAS REALLY SCARED... HE STILL DID HIS BEST!
SHALTIEH IS ACTUALLY A VERY NICE, HELPFUL GUY!
TZ'ZHUN! WHY WERE YOU STARING AT ME WHEN I WAS SLEEPING?
COULD IT BE THAT YOU ARE STARTING TO HAVE FEELINGS FOR ME...? SO YOU CAN'T KEEP YOUR EYES OFF THIS HANDSOME FACE OF MINE...?
THAT'S NOT IT... I...

AHHH!
AN...
HOW CAN THIS BE...?
AN EXTRA BODY...
WHAT?!

BOWLING KING
第82回
BOWLING KING
涼球王

SIGH, WHY DID THIS HAPPEN..?
(SFX: DONG!)
(SFX: DONG!)
APPARENTLY HE COMMITTED SUICIDE BY JUMPING INTO A RIVER.
HE WAS STILL SO YOUNG... WHY DID HE DO IT..?
LET'S MAKE THIS QUICK! I'VE GOT TO GET TO A FACIAL THIS AFTERNOON!
HEY, BIG BROTHER! DON'T TAKE YOUR TIME WALKING!

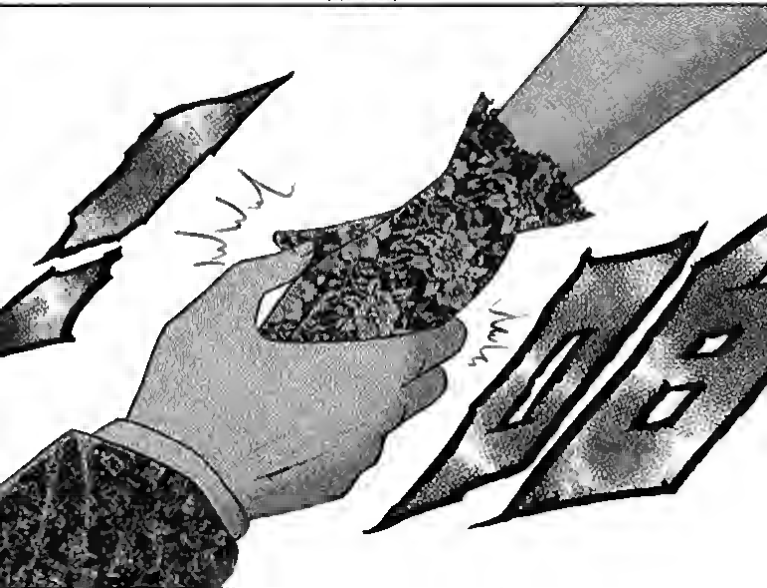
COMING TO A FUNERAL DRESSED LIKE YOU'RE GOING TO A PARTY, ARE YOU OUT OF YOUR MIND?
YEN N! DO YOU REALLY KNOW WHAT WE CAME HERE FOR TODAY?
I COULDN'T HELP IT! ALL THE BLACK DRESSES IN MY CLOSET ARE VERY FANCY...
SINCE YOU'RE HERE, AT LEAST PRETEND TO BE A BIT SAD!
IT'S BECAUSE OF YOU THAT THE SON OF DAD'S COMPANY'S MANAGER COMMITTED SUICIDE!
I'VE ALREADY PICKED THE MOST CONSERVATIVE OF THE LOT TO WEAR TODAY! YOU CAN'T BLAME ME FOR HAVING A GORGEOUS FACE AND A GREAT BODY!
LOOKS LIKE EVERYONE KNOWS THAT, AND THEY'RE ALL LOOKING AT YOU WITH HATE-FILLED EYES, HOPING YOU'LL END UP IN HELL!
WE NEVER EVEN HELD HANDS... YET HE DARED TO PROPOSE TO ME! I CALLED HIM A NUTCASE AND HUNG UP ON HIM!
WHAT DOES HIS DEATH HAVE TO DO WITH ME!?

FROM THE WAY HE CHOSE TO DIE, YOU CAN SEE HOW BORING AND STALE HIS PERSONALITY WAS!
COMMITTING SUICIDE BY JUMPING INTO A RIVER? COULDN'T THAT PIG-BRAIN OF HIS THINK OF A FLASHIER WAY TO TAKE HIS OWN LIFE?
WOULD YOU LIKE TO GO TO LUNCH WITH ME?
AND THE NEXT DAY HE COMMITTED SUICIDE! HE'S THE ONE WHO WAS REACHING OUT OF HIS LEAGUE AND COULDN'T SEE THE REALITY! I HAD DECLINED HIS INVITATION TO DATES COUNTLESS TIMES BEFORE!
YOU WANT TO GO OUT WITH ME LOOKING LIKE THAT? NOT A CHANCE!
MISS NI...
.....
*SNIFF*... TZIAHONG'S WILL STATED THAT... HE HOPED YOU WOULD GO TO HIS FUNERAL...
GOODAMN! THAT'S SOME FINE ACTING SKILLS!
.....
I TALKED TO HIM ONLY A FEW DAYS AGO ON THE PHONE... HE SOUNDED FINE!
OH... AUNT CHANG... HOW COULD THIS HAVE HAPPENED... *SOB*...

AND LATELY HIS CAREER WASN'T GOING SO WELL, AND HE GOT TRANSFERRED... SO... HE... MISS YEN NI!
SUCH A SILLY CHILD! TOO OBSESSED WITH LOVE... I TOLD HIM NOT TO DREAM OF MARRYING INTO THE NI FAMILY, BUT HE WOULDN'T LISTEN!
UGH- HUH.
DAMN... MY MASCARA IS ALL RUINED BY MY TEARS... IT'S GOING TO LOOK UGLY...
TZIAHONG SAID HE HOPED YOU WOULD BE THE FIRST ONE TO SEE HIS FACE AT THE MEMORIAL SERVICE! PLEASE COME WITH ME!
I DIDN'T REJECT YOU ON PURPOSE... IT'S JUST A GIRL'S...
WOO... TZIAHONG... WHY...?
WHY DID YOU LEAVE ME...? WHY...?
.....
(SFX: KAH!)
SO SCARY...

PROPRIETY ...
EH..
AUNTY! I KNOW THIS SOUNDS STRANGE, BUT ...
THE PERSON IN THE COFFIN DOESN'T LOOK LIKE TZIAHONG ..!
MUST BE BECAUSE OF THE SOAKING IN THE RIVER!
THE BODY BECOMES VERY BLOATED!

BUT GOT KNOCKED OUT, PRESUMED TO BE A DEAD AND HAD MAKE-UP PUT ON HIM --- HE IS JINGHEN SHI!
TRUTH IS, HE'S THE PERSON WHO FOLLOWED SHAUTEH AND THE MARLKO SISTERS TO THE FUNERAL PARLOR...
REALLY ...?
BUT HE DOESN'T LOOK BLOATED AT ALL...
HUH...?
.....


(SFX: PAH)

MISS TZ'ZHUN, MY DREAMS HAVE FINALLY COME TRUE, I'VE TASTED YOUR LIPS!
YOU'VE NO IDEA... HOW MUCH I LIKE YOU...
EH? YOU'RE NOT MISS TZ'ZHUN LIN!
WHO ARE YOU? WHERE IS THIS PLACE?
WHY ARE THERE SO MANY PEOPLE...?

AH!
THE CORPSE CAME BACK TO LIFE!
HELP!
SIGH! I'VE LOST MY JOB AGAIN... I WASTED EVERYBODY'S TIME AFTER ALL!
BUT I DON'T UNDER-STAND...
WHERE DID THE EXTRA BODY COME FROM? DID THEY GET DELIVERED TO THE WRONG PLACE?
10 DAYS LATER.

TZ'ZHUN! SHALTIEH! DON'T SAY THAT, HOW COULD IT BE YOUR FAULT?
I MUST HAVE BEEN CARELESS... AND CAUSED MORE TROUBLE INSTEAD!
MAYA I'M REALLY SORRY!
NO.. IT MUST HAVE BEEN MY FAULT, BECAUSE I WAS SCARED... AND FREQUENTLY CLOSED MY EYES, SO I'M THE BIGGEST SUSPECT!
YOU WERE ALL WILLING TO HELP. I DON'T EVEN KNOW HOW TO THANK YOU...
NEVERMIND, LET'S NOT TALK ABOUT IT... RIGHT!
AND, THESE PAST TWO DAYS MY WAIST HAS BEEN REALLY SORE. I DON'T KNOW WHAT'S GOING ON WITH IT..
!!!
TZ'ZHUN! TOMORROW IS THE WOMEN'S PRELIMINARIES, YOU MUST BE FEELING STRESSED!
YEAH...
I REALLY NEED TO PRACTICE. I'M NOT AT ALL CONFIDENT!
BUT AT THIS TIME, YOU'VE GOTTA TALK TO ME, THE PRINCE OF BOWLING!
TZ'ZHUN, NOT TRYING TO TOOT MY OWN HORN HERE!

THE FEMALE COMPETITORS ESPECIALLY, NEED TO CORRECTLY TRAIN AND STRENGTHEN THEIR MUSCLES OVER A LONG PERIOD OF TIME TO INCREASE THE STABILITY DURING THEIR RELEASE!
FOR ANY SPORT, THE WARM-UP EXERCISE BEFORE PRACTICE IS A MUST!
YOUR WAIST IS SORE BECAUSE THE MUSCLES ON YOU BACK, ABDOMEN, AND SIDES ARE NOT TRAINED SUFFICIENTLY!
YOU AMATEURS OFTEN NEGLECT THIS, THAT WHY YOU FEEL SORE ALL OVER AFTER PRACTICE!
...
"AMATEURS"
...?
THIS IS THE EXERCISE TO TRAIN THE SIDE MUSCLES, PLACING YOUR LEFT HAND BEHIND YOUR HEAD POINTING OUTWARDS IN THE SAME LENGTH AS YOUR SHOULDER'S WIDTH...
THE OTHER HAND HOLDING THE BALL BEND YOUR BODY TOWARDS THE RIGHT AND BACK, THEN SWITCH SIDES, AND REPEAT 10-15 TIMES!
HERE! I'LL DEMONSTRATE
.....
LISTEN CAREFULLY!
SIGH! THIS TEACHING IS MAKING ME TALKATIVE! LET ME JUST TELL IT TO YOU ALL AT ONCE!

LIFTING THE LEGS, AND BENDING THE KNEES!
DO BOTH 20-30 TIMES!
THE PUSH-UPS THE LADIES CAN DO ON THEIR KNEES!
THE 2 BASIC EXERCISES, SIT-UPS AND...
NEXT, THE REAL IMPORTANT STUFF! THE STRETCHING EXERCISES TO LOOSEN THE MUSCLE!
TAKE EACH MOVEMENT TO THE MAXIMUM, AND HOLD IT THERE FOR ABOUT 15 SECONDS!
OOH!
BUNNY HOPS OR FROG LEAPS!
OOH!
THESE EXERCISES ARE EASY WAYS TO TRAIN MOST OF THE MUSCLES IN YOUR BODY!
(SFX: BOING!)

IF YOU DON'T BELIEVE ME, DO THE STRETCHING EXERCISES A FEW TIMES BEFORE AND AFTER YOU BOWL NEXT TIME, AND YOU'LL FIND OUT HOW USEFUL THEY REALLY ARE!
THESE MOVEMENTS CAN EFFECTIVELY PREVENT ANY POST-TRAINING WAIST PAIN AND MUSCULAR PAIN!
AND SLOWLY ROTATE LEFT TO RIGHT AND BACK!
LEAN FORWARD WITH YOUR BODY HOLDING THE BALL WITH THE RIGHT HAND, AND DON'T BEND THE ELBOW!
THIS MOVEMENT DOESN'T LOOK TOO DIGNIFIED FOR GIRLS!
NEXT UP IS THE EXERCISES FOR THE ARM, ELBOW AND WRIST!
HANG A SMALL SANDBAG ON A STICK AND USE YOUR HANDS TO ROTATE THE STICK AND MOVE THE SANDBAG UP AND DOWN!

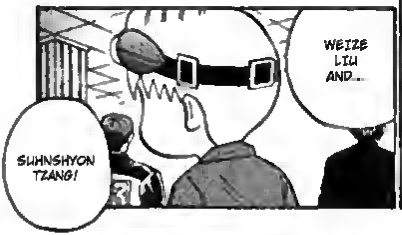
THEN USE GRIP BARS TO DO GRIP EXERCISES, FOR SOMEONE LIKE ME WHO IS HANDSOME WITH AMAZING HAND STRENGTH.
500 HUNDRED TIMES AT A GO IS NOT A PROBLEM, BUT 50 TIMES IS FINE FOR NORMAL PEOPLE!
(SFX: PAH! PAH! PAH! PAH!)
SHALTEH! YOU'RE SO GOOD! YOU KNOW SO MUCH!
YOU'RE AS DEDICATED AS A PROFESSIONAL PLAYER NOW!
A ROUND OF APPLAUSE FROM EVERYONE, PLEASE!
THAT CONCLUDES THE PERFORMANCE!
05!
ALTHOUGH THE STRETCHING EXERCISES I KNOW AREN'T THAT EXAGGERATED, BUT YOU DO MAKE SOME SENSE, SO I'LL TRY THEM LATER!
(SFX: PAH!)
HAVE YOU NO SHAME!?
I'M BEGINNING TO BE VERY PROUD OF MYSELF FOR FIGURING OUT SO MUCH BY MYSELF!

I TAUGHT ALL THAT STUFF TO YOU, AND YOU HAVE THE NERVE TO SAY YOU FIGURED THEM OUT YOURSELF!
COACH JAMES!
.....
AH HA.
HEH...
DID I SAY THAT? I DON'T REMEMBER!
THE DRAW FOR THE PLAY-OFFS HAS BEEN MADE!
SHALTIEH! YOU BETTER PULL UP YOUR SOCKS AND PRACTICE, THE PLAY-OFFS FOR THE GOD'S HAND CUP ARE IN TWO DAYS!
EVERYBODY PLAYS TWO GAMES, THE ONE WITH THE HIGHEST TOTAL SCORE WINS AND GOES THROUGH TO THE FINAL!
THE PLAY-OFFS PITS THREE COMPETITORS AGAINST ONE ANOTHER!

THE OTHER TWO ARE ELIMINATED!

IT'S BECAUSE YOU'RE A SIMPLE-BRAINED GUY THAT I'M EXTRA WORRIED!
DO YOU KNOW WHO IS IN YOUR GROUP!?

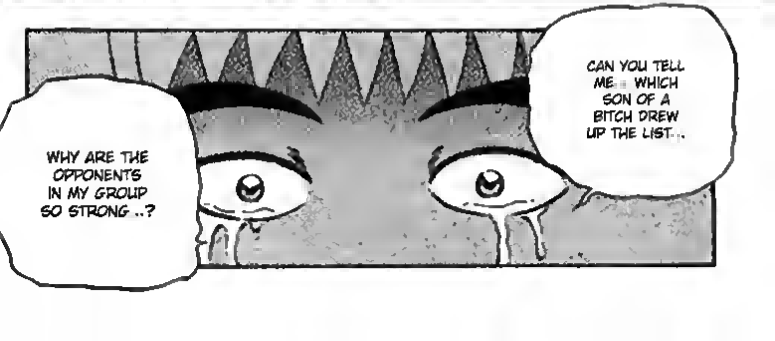
IT'S NO PROBLEM GETTING INTO THE FINALS! YOU SHOULD HAVE SOME CONFIDENCE IN YOUR APPRENTICE!
MR. J! NO WORRIES! MY BODY IS IN OPTIMAL CONDITION! WITH THE HARD WORK PUT INTO TRAINING,


WEIZE LIU AND...
SUHNSHYON TZANG!

I SAID YOUR OPPONENTS ARE WEIZE LIU AND SUHNSHYON TZANG!

COACH JAMES! CAN YOU REPEAT YOURSELF. I DIDN'T HEAR PROPERLY!

BETWEEN THE THREE OF YOU ONLY ONE PERSON CAN GET INTO THE FINAL!


CAN YOU TELL ME... WHICH SON OF A BITCH DREW UP THE LIST...
WHY ARE THE OPPONENTS IN MY GROUP SO STRONG ..?

第83回

BOWLING KING

滾球王

WELCOME TO THE LIVE BROADCAST OF THE GOD'S HAND CUP GROUP 1 PLAY-OFF!
IT'S DIFFICULT TO EVEN FIND AN UNTAKEN SEAT WITH SO MANY PEOPLE PRESENT AT THE VENUE!
THIS IS BECAUSE THEY WANT TO SEE THE PRESENCE OF THE THREE COMPETITORS WHO PERFORMED SO WELL IN THE PRELIMINARIES, SHAUTIEH LEY, SUHNSHYON TRANG, AND WEIZE LIU!
EVERYONE IS EAGERLY ANTICIPATING WHICH COMPETITOR WILL PULL IT OFF IN THE END!
UNCLE SAID YOU MADE IT THROUGH THE PRELIMINARIES FOR THE LADY'S TOURNAMENT CONGRATULATIONS! LOOKS LIKE I NEED TO PICK IT UP A NOTCH AS WELL!
TZ'ZHUN, YOU ALSO CAME!
CHEERING FOR SHAUTIEH?
I WAS REALLY LUCKY! THE [redacted] REQUISITE POINT IS MUCH LOWER THAN THE MEN'S!
PLUS I WAS FEELING PRETTY NICE ON THE DAY, AND SO MANAGED TO SCRAPE THROUGH ON THE EDGE OF THE REQUIRED SCORE!
ROXY
aqu

WHAT KIND OF SPECIAL TRAINING? MUST BE FOR TODAY'S PLAY-OFF!
SO HE TOLD ME TO BRING HIM SOME FOOD!
SHAUTIEH... I HAVEN'T SEEN HIM FOR THE PAST FEW DAYS, APPARENTLY HE WAS DOING SOME SPECIAL TRAINING...
TZ'HOW BRO! HAVE YOU SEEN SHAUTIEH? MY DAD WAS AFRAID HE MIGHT GET HUNGRY HALFWAY THROUGH THE MATCH.
ROXY
ONLY ONE PERSON OUT OF THE THREE CAN GET INTO THE FINAL, SHAUTIEH MUST BE REALLY STRESSED RIGHT NOW...
HIS TWO OPPONENTS, SUHNSHYON TZANG AND WEIZE LIU, AREN'T PUSHOVERS!
AND YOU? TZ'HOW BRO? YOUR OPPONENTS SHOULD HAVE BEEN DRAWN UP BY NOW?
WHO ARE THEY? HOW ARE THEIR SKILLS?
I FEEL UNEASY JUST TALKING ABOUT IT...
ACTUALLY THE GAME GROUP AS HIM... SEEMS LIKE HE KNOWS ME FROM BEFORE BUT, I HAVE NO RECOLLECTION OF HIM AT ALL...

ONLY ONE OUT OF THE THREE CAN GET TO THE FINAL!
WHAT'S MORE, HIS PRELIMINARY ROUND SCORE BEAT MINE BY 15 POINTS... SIGH~
THIS ROUFU MA CHARACTER SEEMS TO HAVE A VENDETTA WITH ME... HE REALLY WANTS TO BEAT ME IN THE GOD'S HAND CUP TOURNAMENT...
WHY IS IT THAT EVERYONE'S EXPRESSION GETS SO TERRIBLE WHEN TALKING ABOUT THE PLAY-OFF OPPONENTS..
SOUNDED LIKE AN IN-DEPTH CONVERSATION! WHAT WERE YOU TALKING ABOUT?
NOTHING MUCH.
TA'HOW! I JUST WENT TO BUY A DRINK, AND YOU DISAPPEAR AS SOON AS I TURN AROUND!
IF YOU RUN OFF NEXT TIME I'M NOT GOING TO TALK TO YOU ANYMORE!
HM...
JESSICA!
DAD SAID LOOKING A BROTHER RIGHT NOW WITHOUT A CARE IN THE WORLD IS A LOT BETTER THAN HIM GIVING UP ON HIMSELF WHEN HE DAMAGED HIS HAND, AND IT'S OKAY IF HE NEVER REMEMBERS WHO WE ARE...
BROTHER... IS STILL CALLING DAD 'UNCLE'... WHEN WILL HE GET HIS MEMORIES BACK...? WHAT REALLY HAPPENED WHEN HE DISAPPEARED?

THERE SHOULD BE NOTHING TO WORRY ABOUT! BUT...
JESSICA'S PAST IS QUESTIONABLE, BUT... FROM THE LOOK OF THINGS... SHE'S NOT A BAD GIRL, AND WITH SUCH A GOOD CARE TAKER NEXT TO BROTHER...
THE MATCH IS ONLY 10 MINUTES AWAY!
I STILL MISS THE FEELING OF HAVING A BROTHER.
HE HAD AN AMAZING RESULT IN THE PRELIMINARIES, WILL HE BE THE ONE TO SURPASS ALL OTHERS TODAY?
THE FIRST TO ENTER THE VENUE IS SUHNSHYON "IRON ARM" TZANG!
ANY NAME

WHAT TO DO? I HAVEN'T EVEN PRACTICED MY SIGNATURE!
HEH... I CAN'T BELIEVE I ALREADY HAVE LOYAL FANS!
SUHNSHYON TZANG...!
GO SUHNSHYON TZANG!
!!!!
WE'LL ALWAYS BE BEHIND YOU!
Does this look like a girl who stays home Friday nights to wash her hair?
YES!
WE'RE THE MARUKO SISTERS! WE BROUGHT MORE PRESENTS FOR YOU!
THE ALTERNATIVE VERSION OF BRITNEY SPEARS' HAIR CONDITIONER ADVERTISEMENT POSTER!

(SFX: SAH!)
THERE'S SOMETHING EVEN BETTER -
THEM... THEM AGAIN...!
THE NEWEST, RAREST POSTER THAT BRITNEY SPEARS MADE FOR A CAMERA ADVERTISEMENT!

EVEN COOLER..
AND...
THE US MCDONALD'S PRINT VERSION WITH PHOTOS OF BRITNEY AND N'SYNC -
Britney Spears
The MUSIC event of the summer!
smile
LARGE-SIZE FRENCH FRIES CARTON! AIR DELIVERED!

THERE ARE REPORTS THAT BRITNEY IS IN A RELATIONSHIP WITH ONE OF THE MEMBERS OF THE HOTTEST-EVER BOY BAND!
YOU MUST BE REALLY MELANCHOLIC! BUT DON'T WORRY. JUST LOVE HER SILENTLY IN YOUR HEART!
©2002 McDONALD'S CORPORATION
NO I WOULD HE REALLY CUT SHAUTISH SOME SLACK?
OF COURSE! HE'S GOT REASONS TO SOFTEN UP NOW!
TO BE ABLE TO GET HOLD OF THESE STUFF, WE THE MARUKO SISTERS MUST BE -
YOU'RE FINALLY GOING TO PLAY WITH SHAUTISH LEE DON'T FORGET OUR DEAL!
THE BEST GROUP IN HISTORY!
HE EVEN WANTS SOMETHING LIKE MCDONALDS' FRENCH FRY BOX, THESE PEOPLE ARE INCOMPREHENSIBLE!
HEY! THIS BIG MAN IS ACTUALLY OBSESSED WITH BRITNEY!
HE EVEN TOLD THOSE THREE GIRLS TO COLLECT THE RELATED PRODUCTS!
IT'S A BIT STRANGE, BUT AT LEAST IT'S BETTER THAN COLLECTING WOMEN'S UNDERWEAR ...

YOU DARE TO EMBARRASS ME IN FRONT OF PEOPLE SO MANY TIMES... YOU'RE SO DECEITFUL, PURPOSEFULLY TRYING TO ANGER ME, TRYING TO AFFECT MY PERFORMANCE TODAY...
SHAUTIEH LEY... UP TO YOUR USUAL TRICKS AGAIN...
YOU WILL NOT SUCCEED, I WILL USE ALL OF MY POWER...
TO VICIOUSLY BEAT YOU INTO THE GROUND!

OH! HE LOOKS EVEN MORE HANDSOME TODAY!
WAH! IT'S THAT POETIC ONE!
WEIZE LIU IS ALSO GETTING READY TO START!
WHAT CAN BE EXPECTED IS THAT TODAY'S MATCH IS GOING TO BE VERY EXCITING!
HIS CAUTIOUS EXPRESSION... IT'S LIKE HE IS GETTING READY TO FACE HIS WORST ENEMY.
AND WITH HIS SCORES FROM THE PRELIMINARIES, HIS TARGET SHOULD BE SUNNSHYON TSANG!
AND THE OTHER COMPETITOR SHAUTIEH LEY...
DON'T YOU SMELL IT? THERE'S A HORRIBLE STENCH COMING FROM YOUR BODY.
JAMES... WHAT'S WITH YOU?
WHY DO YOU KEEP ON HOLDING YOUR NOSE?
.....

OUTSIDE THE ENTRANCE OF THE BOWLING ALLEY JUST NOW, A BUCKET FULL OF SHIT FELL OUT OF NOWHERE!
I'M TICKED OFF JUST TALKING ABOUT IT!
!!!!
AND EVEN MORE BIZARRE -
I'VE ALREADY BORROWED A SUIT FROM SOMEONE ELSE...
IS THERE STILL A SMELL?
!!!!
TWO DAYS AGO, I WAS WALKING ON THE ROAD. SOMEONE SPILLED DOG FOOD ALL OVER ME AND I HAD TO RUN FROM A PACK OF STRAY DOGS FOR OVER 2 HOURS!
IT SEEMS LIKE ONCE I WAS FINISHED WITH THE PRELIMINARY ROUNDS OF GOD'S HAND CUP I'VE HAD A STREAK OF BAD LUCK!
SHALITIEH
TZ'ZHUN
NOW THAT YOU MENTION IT...
I THINK I CAN GUESS WHERE HE IS NOW
EH? WHERE'S YOUR IDIOT APPRENTICE SHALITIEH LEY?
HAS HE DISAP-PEARED AGAIN?

JUST WANTED TO PUNISH SOMEONE AND ENTERING TOO EARLY DOESN'T LOOK VERY COOL!
EH?
THERE SOMETHING TO EAT?
WHAT ARE YOU DOING UPSTAIRS? THE MATCH IS ABOUT TO START!
COACH JAMES WAS RIGHT, HE SAID YOU'D BE HERE!
ROXY
(SFX: KAH)
YOU ASSUME TOO MUCH...
TZ'HUN, LOOKS LIKE YOUR DAD HAS GIVEN HIS SILENT CONSENT TO ME BEING THE SON-IN LAW WE'RE ONE FAMILY FROM NOW ON!
UNCLE IS SUCH A CONSIDERATE PERSON! BRINGING ME STUFF TO EAT!
YEAH! DAD EXPLICITLY TOLD ME TO BRING IT HE'S REALLY GOOD TO YOU!
I WAS JUST LUCKY!
BUT WHAT ABOUT YOU... AREN'T YOU WORRIED ABOUT TODAY'S MATCH?
OH YEAH! CONGRATULATION FOR MAKING IT PASS THE PRELIMINARIES!
I'M PRETTY CONFIDENT IN MYSELF!
CHILL! AFTER COACH JAMES' SPECIAL TRAINING!

NEVER MIND!
BUT IF YOU'RE WILLING TO SAY "SHAUTIEH I LOVE YOU" 10 TIMES.
SIGH! I CAN'T TELL YOU, IT'S THE SECRET FROM THE SPECIAL TRAINING--
EH? SHAUTIEH! WHY ARE THERE SO MANY ABRASIONS ON YOUR FACE?
(SFX: SAH!)
TZ'ZHUN!
AH!
ROXY

.....
.....
OUCH!
.....
AH! SHAUTIEH, ARE YOU ALRIGHT?
...
OU...
...
SHAUTIEH! YOU'VE HURT YOUR LEG
.....

第84回
BOWLING KING
滾球王

I REMEMBER THE GAME AGAINST EDGAR...
HE HAD A HIGH FEVER... AND A HEADACHE THAT ALMOST KNOCKED HIM UNCONSCIOUS...

IN THE MATCH AGAINST JEN YI, HE GOT HORRENDOUSLY BEATEN U! FOR NO REASON...
HE DISLOCATED HIS LEFT ELBOW, BUT SOMEHOW MANAGED TO FINISH THE MATCH...

BEING A LACTOSE INTOLERANT PERSON, HE DRANK MILK...
AND THEN... THE PRELIMINARIES OF GODS HAND CUP... ANOTHER PROBLEM...

AS A RESULT... HE ALMOST CRAPPED IN HIS PANTS A FEW TIMES DURING THE MATCH
ONLY ACUPUNCTURE AND FOOT MASSAGE GOT HIM THROUGH THAT DIFFICULT TIME!
AND... THIS TIME MORE RIDICULOUS THAN BEFORE...
... ...
... ...
BEFORE THE PLAY-OFF... HE SOMEHOW FELL DOWN THE STAIRS
AND TWISTED HIS ANKLE!
I GET IT NOW.. HIS BIRTH SIGN MUST BE ANTI-BOWLING-TOURNAMENT...
OR MAYBE THERE'S ALWAYS A PERVERSE TWIST TO HIS FATE!

COACH JAMES NOW ISN'T THE TIME TO BE SAYING SOMETHING LIKE THAT. SHOULDN'T YOU BE ENCOURAGING ME!
EVERYONE SHOULD STAY AWAY FROM HIM! OR ELSE YOU MIGHT GET SOME OF HIS BAD LUCK!
I DON'T THINK I SHOULD COACH THIS KIND OF PERSON. LET ME GO TO MR. NI AND RESIGN FROM THIS JOB!
I WAS THE ONE THAT FELL SHAUTIEH WAS TRYING TO SAVE ME AND
COACH JAMES... DON'T BLAME SHAUTIEH... IT'S ALL MY FAULT...!
ENCOURAGE MY ASS! HOW ARE YOU GOING TO COMPETE WITH YOUR FOOT LOOKING LIKE THAT!
YOU CAN'T EVEN WALK! NEVER MIND TAKING THE APPROACHING STEPS BEFORE THROWING THE BALL!
DON'T YOU WORRY!
I CAN STILL COMPETE!
I'LL ALSO BE ABLE TO FULLY UTILIZE THE RESULTS FROM THE SPECIAL TRAINING!
THIS LITTLE INJURY CANNOT DEFEAT THE INVINCIBLE BOWLING KING - SHAUTIEH LEY!

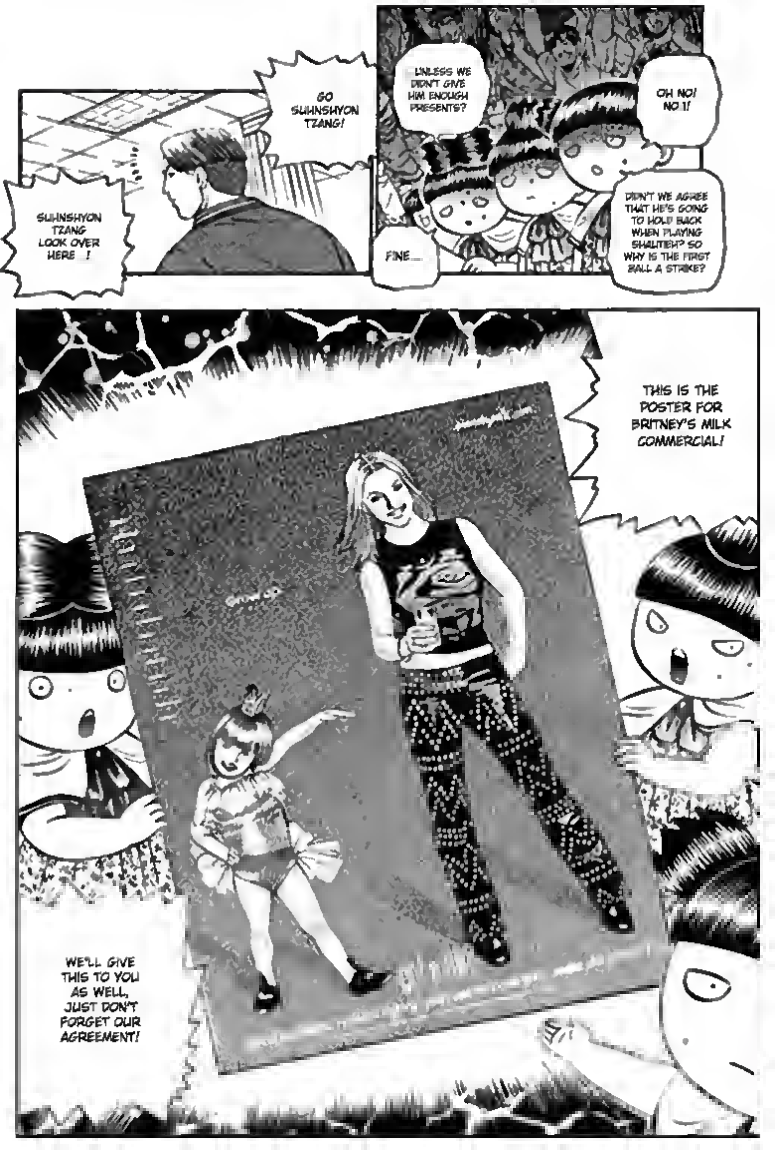
...CAN'T YOU TELL ME SOMETHING BETTER TO MAKE ME HAPPIER?
TO TELL YOU THE TRUTH, I DON'T HAVE ONE. IT'S BETTER FOR YOU TO FORFEIT AND REST YOUR FOOT!
THIS KIND OF TWISTING AND SPRAIN CANNOT BE TREATED BY MASSAGES!
WHAT'S MORE, DR. LIU'S SKILLS ARE SO GOOD! HE MUST HAVE SOME REMEDY TO TREAT MY FOOT INJURY ALREADY!
OF COURSE, THE IMPORTANT PLAY-OFF IS TODAY!
IF I GIVE UP NOW, ALL THE EFFORTS I PREVIOUSLY PUT IN WOULD BE WASTED!
THEN PUT SOME ICE ON IT TO MAKE IT FEEL BETTER, BUT ONLY REST CAN REALLY...
SHAUTIEH... ARE YOU REALLY GOING TO PLAY LIKE THIS?
IF YOU INSIST ON GETTING IN THERE, I CAN USE A BANDAGE TO STABILIZE YOUR ANKLE!
(SFX: SIAH!)
.....
TI'ZHUN! COME AND TIGHTEN THIS FOR ME...
.....
OKAY!
I'M GOING TO GET SOME HERBS AND ICE TO PUT ON THE ANKLE!

TZ ZHUN...
.....
...
*SOB*
YOU'RE INJURED... BECAUSE WHEN WE FELL DOWN THE STAIRS YOU PROTECTED ME WITH YOUR BODY... LOOK... YOUR ANKLE IS REALLY SWOLLEN UP
HOW ARE YOU GOING TO COMPETE NOW BOTH YOUR OPPONENTS TODAY ARE SO STRONG YOUR SPECIAL TRAINING WILL BE FOR NOTHING...
AS LONG AS TZ ZHUN IS FINE, IT REALLY DOESN'T MATTER WHAT HAPPENS TO ME!
.....
I'M SORRY SHAUTIEH...
WHAT DO WE DO IT'S ALL MY FAULT...

I'LL BEAT THOSE TWO TO GET INTO THE FINALS EVEN IF I HAVE TO PUT MY LIFE ON THE LINE!
AND ANYWAY, I HAVEN'T EVEN STARTED YET! WHO KNOWS WHO WILL WIN OR LOSE!
IN ALL HONESTY - WHEN TZ'ZHUN'S SOFT BODY LANDED ON ME, IT REALLY FELT QUITE COMFORTABLE, AND MY HANDS TOUCHED THINGS BY MISTAKE...
AND IF YOU'RE STILL FEELING GUILTY
THEN YOU CAN ARRANGE A TIME TO GIVE YOURSELF TO ME AS COMPENSATION! OH, I PREFER GIRLS WHO WEAR WHITE UNDERWEAR...
SUHNSHYON TZANG DELIVERS THE FIRST BALL OF THE FIRST FRAME!
(SFX: BANG!)

THE HIGH-DIFFICULTY APPROACH - SUICIDAL DIVE!
(SFX: LONI)
SUHNSHYON TZAN STARTS HIS GAME WITH A FULL-POWERED THROW!
THE BALL IS TRAVELING IN A PERFECT PATH!

A CRISP CLASHING SOUND, AND A BEAUTIFUL STRIKE!
(SFX: KUAN!)
HE BEGINS WITH A GREAT DELIVERY, AND THE SPECTATORS ARE CHEERING LOUDLY FOR HIM!
SUHNSHYON TZANG DARES NOT RELAX FOR A MOMENT IN TODAY'S MATCH BETWEEN THREE TOP GUNS!
THAT'S JUSTICE! LOOKS LIKE TODAY I WON'T HAVE TO USE MUCH ENERGY TO SEND YOU ON YOUR WAY!
HEE... SHAUTIEH LEY! SPRAINING YOUR ANKLE AT SUCH A CRUCIAL MOMENT...


SUHNSHYON TZANG LOOK OVER HERE !
GO SUHNSHYON TZANG!
UNLESS WE DON'T GIVE HIM ENOUGH PRESENTS?
OH NO! NO !!
DIDN'T WE AGREE THAT HE'S GOING TO HOLD BACK WHEN PLAYING SHAUTIEN? SO WHY IS THE FIRST BALL A STRIKE?
FINE....
THIS IS THE POSTER FOR BRITNEY'S MILK COMMERCIAL!
WE'LL GIVE THIS TO YOU AS WELL. JUST DON'T FORGET OUR AGREEMENT!

(SFX: HOO!)
SUNNISHYON TSANG BEGINS THE APPROACH FOR THE FIRST BALL OF THE SECOND FRAME!
THERE SEEMS TO BE A RAGING FLAME RISING BEHIND HIM!
HE RELEASES WITH EVEN MORE EXPLOSIVE POWER THAN THE LAST!

DOUBLE!
IT VICIOUSLY SMASHED INTO THE PINS! CAUSING A LOUD IMPACT!
(SFX: KUANG!)
HE'S NOT STICKING TO THE DEAL... WHY DOESN'T HE PLAY JUST A LITTLE BADLY?
HE'S... PLAYING WITH EVEN MORE POWER...
SUHNSHYON TZANG SEEMS [redacted] PABLE! HE'S ALREADY GOT 2 STRIKES!
I'LL CHANGE THAT ANGER INTO POWER, AND PLAY FOR A EVEN BETTER RESULT!
SHAUTIEH LEY... YOU THINK I WOULD FALL FOR YOUR TRAP...?
MAYBE HE SPRAINED HIS EYES...
DON'T KNOW...
SHAUTIEH... WHY IS SUHNSHYON TZANG STARING AT YOU WITH SUCH HATEFUL EYES...
I WILL NOT BECOME SO ANGRY AS TO LOSE MY SENSE...

NEXT, WEIZE LIU IS READY TO START, HE PRODUCED A GOOD RESULT OF 1462 POINTS IN THE PRELIMINARIES!
COMING UP AGAINST ANOTHER STRONG OPPONENT SUHNSHYON TZANG TODAY... HOW WILL HE DEAL WITH IT?
APPROACH FOR THE FIRST BALL, FIRST FRAME!
Brunswick
6 7
THE CENTER OF GRAVITY IS ALSO EVEN LOWER...
WEIZE LIU'S PENDULUM ACTION IS DRAWING AN EVEN BIGGER CURVE THAN BEFORE!

(SFX: LON!)
THE BALL'S EXPLOSIVE POWER IS COMPARABLE TO THAT OF SUNSHYON TZANG!
RELEASE!
THE SENSE OF BALANCE FOR THE 4-STEP APPROACH IS ALSO SUPER!!
(SFX: LON!)
SPINNING TOWARDS PIN 1!
(SFX KUAN!)
AS EXPECTED, A BEAUTIFUL STRIKE!
Strike!

AS PREDICTED EARLIER, TODAY'S MATCH IS GOING TO BE REALLY SOMETHING!
JUST LIKE SUNNSHYON TSANG, WEIZE LIU'S FIRST MOVE DRAWS A HUGE CHEER FROM THE CROWD!
ANOTHER PERFECT DELIVERY ROUTINE!
WEIZE LIU WANTING TO FOLLOW UP ON THE PERFORMANCE, IMMEDIATELY PREPARES TO THROW FOR THE 2ND FRAME!
(SFX LONG)
SEEMS THAT UNDER THE PRESSURE OF STRONG OPPONENTS, WEIZE LIU IS GIVING EVERY-THING HE'S GOT TO FIGHT BACK!
A BIG HOOK BALL! SPEEDILY APPROACHES THE POCKET AREA!
(SFX LONG)
EE
HIT!
(SFX. KUAN!)

Brunswick
WEIZE LIU ALSO SUCCEEDS IN PICKING UP A DOUBLE...!
(SFX: KUANG)
STRAIGHT OFF THE CUFF, BOTH STRONG PLAYERS ARE ON EVEN BASIS, BOTH GETTING TWO STRIKES!
IN THIS PLAY-OFF, ONLY ONE OUT OF THE THREE COMPETITORS CAN MAKE IT TO THE FINALS, SO NO ONE DARES TO GET CARELESS!
IT'S GOING TO GREATLY INFLUENCE HIS PERFORMANCE... HIS FUTURE LOOKS PRETTY GRIM RIGHT ABOUT NOW...
ARE YOU KIDDING ME... EVERYONE IS PUSHING SO HARD RIGHT IN THE BEGINNING...
NEXT THE THIRD COMPETITOR SHAUTIEH LEY IS GETTING READY TO GO, BUT HE SPRAINED HIS ANKLE JUST BEFORE THE MATCH!
SHAUTIEH
ROXY

第85回
BOWLING KING
滾球王

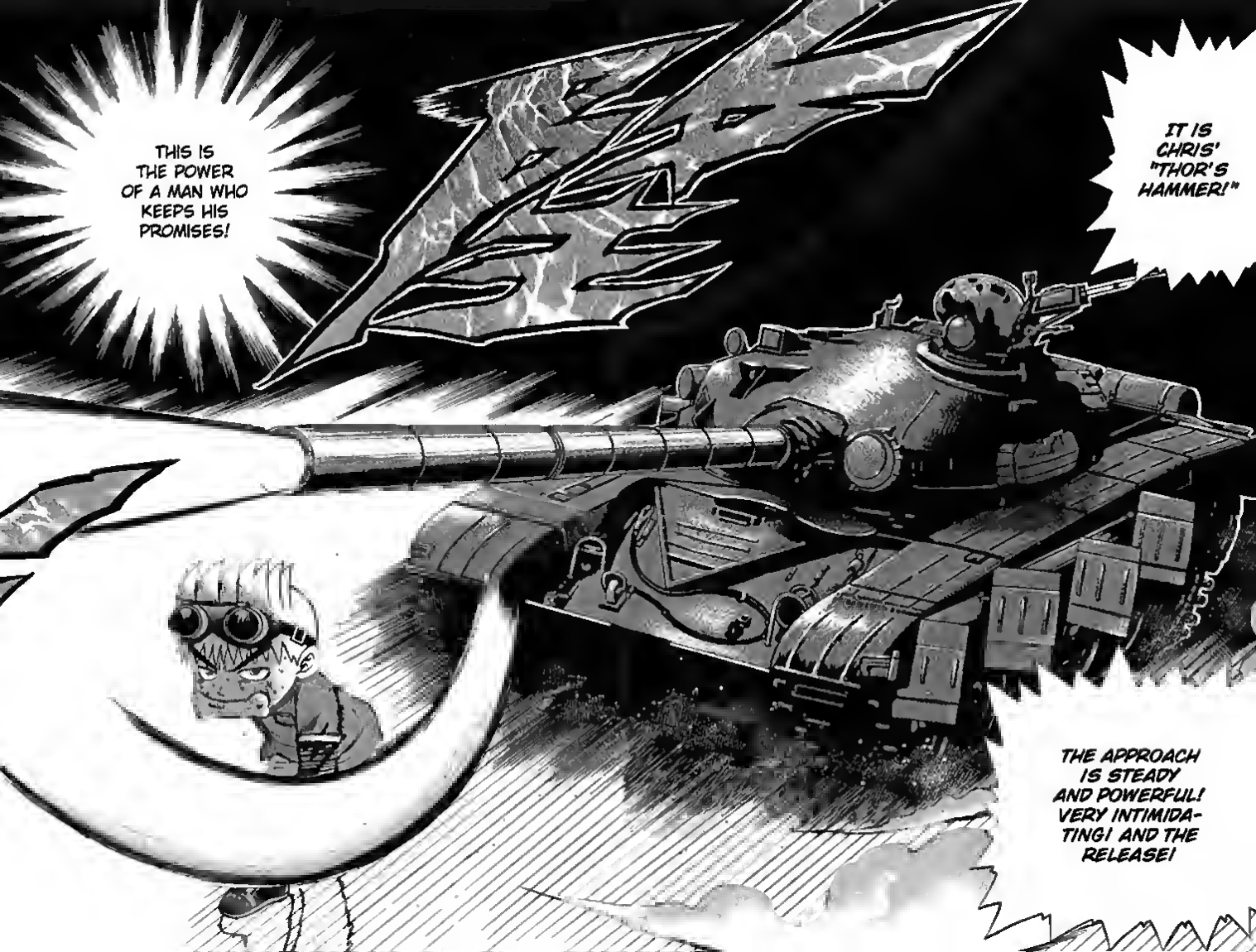
BOTH OF THEM ACQUIRED TWO CONSECUTIVE STRIKES (A "DOUBLE")! THIS 1-OUT-OF-3 ELIMINATION MATCH HAS BECOME VERY COMPETITIVE!
SUNNSHYON TRANG AND WEIZE LIU ARE PLAYING AGGRESSIVELY AT AN EQUAL LEVEL AT THE START!
I WOULD RATHER LOSE MY FOOT THAN THE GAME! YOUR DADDY WON'T LOSE EVEN IF I DIE FROM THE PAIN!
AND CONTESTANT #3 SHAUTIEH LEY, IS GETTING READY...
WITH HIS RIGHT LEG INJURED, WILL SHAUTIEH BE ABLE TO BEAT THESE TWO?
CAN HE REALLY ENDURE THE PAIN AND PLAY?
NOT ONLY DID HE PERFORM POORLY IN THE PRELIMINARY ROUND, BUT HE ALSO TWISTED HIS RIGHT FOOT BEFORE THE GAME. WILL HE BE ABLE TO FIGHT THROUGH THIS?

SHALITIEH LEY IS GETTING READY FOR HIS FIRST FRAME!
SHALITIEH! WHAT'S WRONG? DOES IT HURT REALLY BAD?
JUST GIVE UP!
DON'T WORRY, I'M FINE...
I'M JUST LAMENTING ABOUT THE STAGNATION OF OUR SOCIETY NOWADAYS... MIND YOUR OWN BUSINESS...
.....
...THEN WHY ARE YOUR EYES FILLED WITH TEARS...?
.....
ROXY

WHAT AM I GONNA DO? WHY ISN'T HOUSHIN BACK YET..
SHIT ...
I . ONLY TOOK ONE STEP AND MY LEG HURTS LIKE HELL.. IT HURTS... IT HURTS ..
I GOT WHAT YOU WANTED!
CATCH!
YES!
HOUSHIN ...
SHAUTIEH! I'M BACK!
HUH?
CHAMP
SHAU-TIEH LEY...
HE SEEMS TO BE READY, BUT....

COULD IT BE... THAT HE'S TRYING TO ENDURE THE PAIN WITH THIS METHOD?
HIS MOUTH IS STUFFED WITH A HUGE BONE!
UNDER THIS CONDITION, WHAT WILL BECOME OF HIS PERFOR-MANCE?
CHAOS
THERE IS NO OTHER WAY... ALL WE CAN DO IS PRAY!
SHALTIEH PLANS TO FORCE HIS RELEASE WILL THAT BE OK?
IDIOT PLAYING TRICKS AGAIN! BITING ON A BONE ISN'T GONNA DO SHIT TO HELP HIS INJURY!
ONLY ONE PERSON WILL BE SELECTED FROM THIS ROUND TO ADVANCE TO THE FINALS
NO MATTER HOW MUCH IT HURTS, I HAVE TO ENDURE THE PAIN
WHY DON'T YOU JUST GIVE UP AND STOP WASTING OUR TIME!

I PROMISED TZ'ZHUN THAT I WILL WIN THE GOD HAND'S CUP!
I WILL DEFEAT THEM NO MATTER WHAT!
THEN TZ'ZHUN AND HIS DAD WILL BE ABLE TO RELAX, AND WE CAN LIVE HAPPILY EVER AFTER AS ONE FAMILY!
AFTER GETTING THE PRIZE MONEY I WILL BE ABLE TO REPAY THE MONEY THEY OWE TO MR. DUE!
TZ'ZHUN!
SHAUTIEH LEY PERFORMS THE CROSS-GRIP STANCE!
HERE'S THE APPROACH!
WATCH ME...
I HAVE TO WIN!


THIS IS THE POWER OF A MAN WHO KEEPS HIS PROMISES!
IT IS CHRIS' "THOR'S HAMMER!"
THE APPROACH IS STEADY AND POWERFUL! VERY INTIMIDATING! AND THE RELEASE!

SHAUTIEH LEY UNEXPECTEDLY RELEASED THE BALL WITH EXPLOSIVE POWER!
THE BALL MOVES SMOOTHLY ACROSS THE LANE!
GO! GO!
STRIKE! STRIKE!
THE BALL IS MOVING INTO THE POCKET AREA... AND SPINNING TOWARDS THE LEFT SIDE OF PIN #1!
HIT!

STRIKE!
WHAT A SURPRISE! ALL OF THE AUDIENCE IS CHEERING HIM ON!
TRYING HARD TO ENDURE THE PAIN, SHAUTIEH CAN STILL PERFORM WELL!
SHAUTIEH QUICKLY GETS THE BALL AND PREPARES FOR THE SECOND FRAME!
YES!
GO, SHAUTIEH!

HE BEGINS HIS APPROACH! HIS MOVEMENTS ARE SMOOTH AND NATURAL!
AGAINST THE FIERCE COMPETITION TODAY,
SHAUTIEH LEY DOESN'T DARE TO RELAX!
THE RELEASE!
IT'S AS IF HIS RIGHT FOOT WAS NEVER INJURED!
HIT!
THIS BRAT!
IS HIS FOOT REALLY INJURED?
IT'S MOVING QUICKLY TOWARDS THE PIN DECK!
ANOTHER STRONG HOOK BALL!

SHAUTIEH LEY REFUSES TO LET SUHNSHYON TSANG AND WEIZE LIU HAVE A HEAD START, AND NOW ALL THREE PLAYERS HAVE THE SAME SCORES AFTER THE FIRST TWO FRAMES!
ANOTHER STRIKE! DOUBLE!
SHAUTIEH, YOU...
BUT NO ONE WOULD HAVE THOUGHT THAT HE COULD DISPLAY HIS TRUE SKILLS AT THE START OF THE GAME AND GIVE A GREAT PERFORMANCE!
SHAUTIEH LEY, THE WEAKER PLAYER, WASN'T FAVORED TO WIN BEFORE THIS MATCH!
.....

SHAUTIEH... YOUR FACE... LOOKS SCARY...
KEEPING MY PROMISE HURTS THIS MUCH... I'M FINE... DON'T YOU WORRY...
I'M JUST WORRIED ABOUT THE CURRENT DEGENERATION OF TEENAGERS' MORAL VALUES AND THE CORRUPTION OF GOVERNMENT OFFICIALS...
YOUR FACE IS DEEP PURPLE, CAN YOU STILL ENDURE THE PAIN?
GR...
SHAUTIEH, HIS WHOLE BODY IS SHAKING IN PAIN...
WHAT SHOULD I DO? IF THIS KEEPS UP...
HIS FIGHTING SPIRIT DESERVES RESPECT!
HE IS IN SUCH PAIN, BUT HE STILL COMPETES.
ME
THIS IS WHAT YOU CALL SPORTSMANSHIP! I'M SO LUCKY,
THAT I CAN COMPETE WITH SUCH A PERSON! MY POETIC SENSE TINKLES!

"LEIFONG UNDER THE MOON", BY ZOONUO SHILI
I GIVE YOU THE SHADOW OF LEIFONG TOWER, THE SKY IS FULL OF BLACK AND WHITE CLOUDS.
I GIVE YOU THE TIP OF LEIFONG TOWER, THE BRIGHT MOON BURNS ITSELF INTO YOUR HEART
THE DEEP NIGHT HOURS, THE SLANTED SHADOW, THE ROUND MOON, THE CURVED RIVERBANK...
ANY NAM
.....

SHALITIEH, YOUR ANKLE IS SWELLING EVEN MORE NOW.
IT LOOKS LIKE THERE'S A MELON HIDDEN INSIDE!

IF YOU AND I WERE ON A TOPLESS BOAT...
WHY ARE THERE SO MANY WEIRDOS IN THE BOWLING ALLEYS LATELY?

AH...

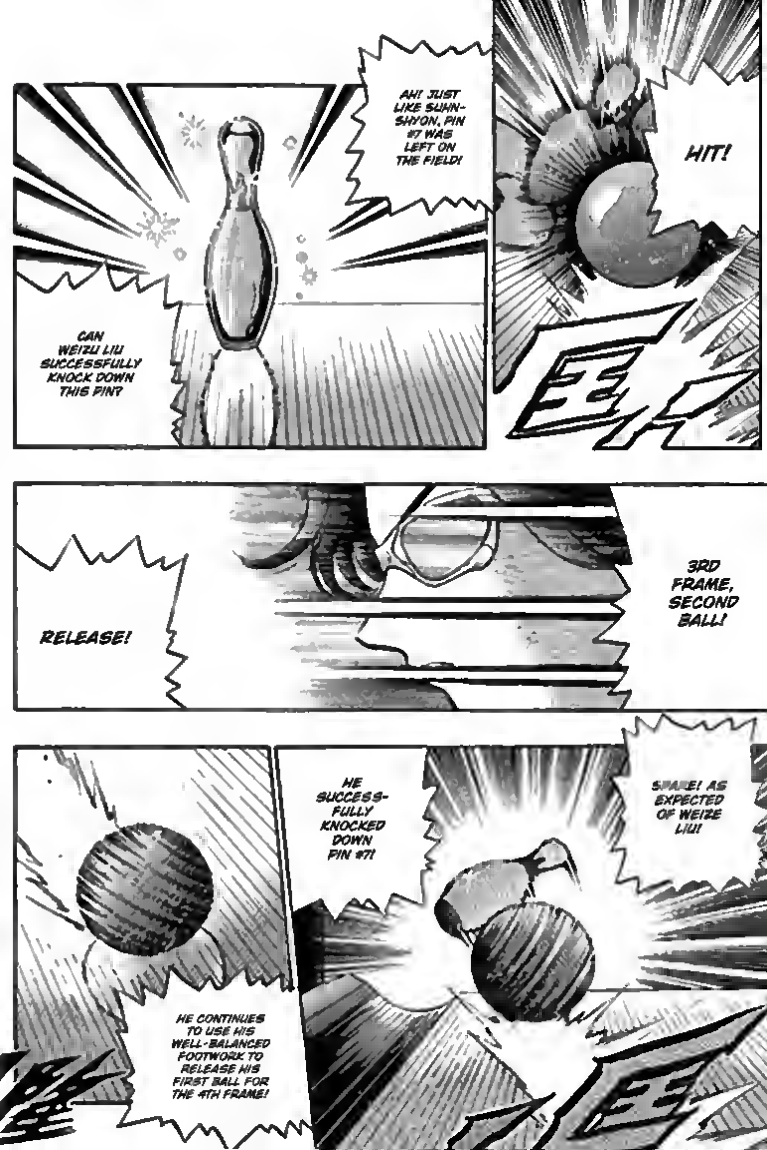
SUHNSHYON TZANG DELIVERS HIS FIRST BALL FOR THE THIRD FRAME
WU
THE RESULT WOULD BE UNTHINKABLE...
SOON YOU WON'T BE ABLE TO WALK EVEN IF YOU TRY TO AND IF YOU INJURE YOUR LIGAMENT..
SHUTTER, I THINK YOU SHOULD REALLY FORFEIT! LOOKING AT YOUR WOUND...
AND THE THIRD CONSECUTIVE STRIKE! A TURKEY!
SUHNSHYON TZANG IS DOING GREAT TODAY! I WONDER IF HE WILL GET PERFECT SCORE AGAIN LIKE IN THE PRELIM!
I WON'T GIVE UP! EVEN IF I BREAK MY LEG... I'LL STILL PLAY...
WU... PUT SOME ICE ON IT AND IT PROBABLY WON'T HURT THIS MUCH LATER.

# 第86回 BOWLING KING 滾球王

THIS IS THE SECOND ROUND OF SOFI'S HAND CUP ELIMINATION MATCH WITH THREE CONTESTANTS, SHAUTIEH LEY, SUHNSHYON TSANG, AND HEITZE LIU, COMPETING INTENSELY AGAINST EACH OTHER!
BECAUSE ONLY ONE CONTESTANT CAN ADVANCE TO THE NEXT ROUND, SUHN-SHYON TSANG HAS ALREADY THROWN THREE CONSECUTIVE STRIKES!!
SHAUTIEH, IS YOUR FOOT BETTER NOW?
YES, MUCH BETTER! THANKS FOR CARING ..
IT HURTS A LOT, DOESN'T IT? ARE YOU SURE YOU WANT TO CONTINUE?
OF COURSE... IT DOESN'T HURT THAT MUCH ANYMORE!
BUT MY ARM HURTS SO MUCH THAT IT'S ABOUT TO BREAK! CAN'T YOU FIND SOMETHING ELSE TO GRAB ON?
STOP TRYING TO ACT TOUGH! HOW CAN YOU HOLD THE PAIN FOR 2 WHOLE GAMES!?
YOU'RE MY COACH, SO WE SHOULD SHARE THIS PAIN TOGETHER!

SUHNSHYON TZANG RELEASED HIS FIRST BALL FOR THE 4TH FRAME! HE BEGINS HIS "SUICIDAL DIVER" APPROACH!
IT'S MOVING POWERFULLY TOWARDS THE POCKET AREA!
SUHNSHYON TZANG IS UNABLE TO GET A PERFECT SCORE AGAIN, AND HE LOOKS A BIT DISAP-POINTED!
SHIT!
ALMOST! PIN #7 IS STILL STANDING! THE PIN IS SHAKING... BUT NOT FALLING!

WITHOUT HESITATION, SUHNSHYON RELEASED HIS SECOND BALL!
THE BALL'S DIRECTION IS PRETTY ACCURATE... BUT WHAT WILL BE THE OUTCOME?
HE SUCCESS-FULLY ACHIEVED A SPARE!
SO FAR HIS SCORE IS 3 STRIKES AND ONE SPARE!
THIS COMPETITION IS GETTING FIRED UP! NOT EVEN THE EASY-GOING WEIZE LIU DARES TO BE CARELESS!
HE CONCENTRATES AND DELIVERS HIS FIRST BALL FOR THE 3RD FRAME!


AH! JUST LIKE SUNN-SHYON, PIN #7 WAS LEFT ON THE FIELD!
CAN WEIZU LIU SUCCESSFULLY KNOCK DOWN THIS PIN?
HIT!
EEH
RELEASE!
3RD FRAME, SECOND BALL!
HE CONTINUES TO USE HIS WELL-BALANCED FOOTWORK TO RELEASE HIS FIRST BALL FOR THE 4TH FRAME!
HE SUCCESS-FULLY KNOCKED DOWN PIN #7!
SPARE! AS EXPECTED OF WEIZE LIU!
EE

STRIKE!
IT'S A FLAWLESS HIT!
THREE STRIKES AND A SPARE IS A LITTLE BIT BEHIND.
SO FAR SHUNSHYON'S SCORE FOR THE FIRST FOUR FRAMES IS 96 POINTS, AND WEIZU LIU WITH .
SHAUTIEH MUST BE UNDER GREAT PRESSURE FROM HOW WELL HIS TWO STRONG OPPONENTS ARE PLAYING!
NEXT UP IS THE INJURED PLAYER, SHAUTIEH LEY!

.....
!!
PHEW I COULD USE THIS CHANCE TO TAKE A LITTLE BREAK.
WE'LL BE RIGHT BACK AFTER THE COMMERCIAL!
HEHE.. LOOKING AT THE PAIN IN YOUR FACE, I KNOW YOUR INJURY MUST BE REALLY SERIOUS... JUST TRY TO CONTINUE!
LET'S SEE HOW LONG YOU CAN LAST!
SHIT, IT HURTS!
AH, SHIT! IT HURTS, HURTS, HURTS, HURTS...
WU...
SHAUTIEH LEY IS STUMBLING ONTO THE LANE. HIS CONDITION REALLY MAKES PEOPLE WORRY!
WHENEVER MY FOOT TOUCHES THE GROUND IT FEELS LIKE A KNIFE IS STABBING IT!

HOUSHIN, IS SHAUTIEH UP YET?
UM... HE'S ABOUT TO THROW HIS 3RD FRAME!
I BOUGHT THIS OINTMENT THAT REDUCES MUSCLE PAIN!
WE SHOULD TRY PUTTING THIS ON SHAUTIEH DURING HIS BREAK TO SEE IF IT WORKS...
ROXY
HOUSHIN ...
YOU'RE HURT... YOUR CLOTHES ARE ALL TORN UP!
WHAT HAPPENED?
SIGH...
THE BONE IN SHAUTIEH'S MOUTH...
... THERE ISN'T A PET STORE ANYWHERE AROUND HERE FOR ME TO GET A BONE AND ON THE WAY BACK...
I SAW THIS HUGE DOG IN SOMEONE'S BACKYARD...
AND A BIG BONE RIGHT NEXT TO IT!

I HOPE THIS WILL SOMEHOW HELP SHAUTIEH!
SO I TOOK A RISK AND TRIED TO TAKE THE BONE AWAY FROM THE DOG...
BOSS?
.....
A DOG BONE IS WHAT SHAUTIEH WANTS, A DOG BONE IS WHAT SHAUTIEH GETS! HE'S MY BOSS!
YOU COULD'VE FOUND SOMETHING ELSE TO REPLACE IT!
THAT WAS TOO DANGEROUS! EVEN IF YOU CAN'T BUY A DOG BONE ..
THE BAD STUDENTS IN MY CLASS STOLE MY LUNCH MONEY EVERYDAY, AND I WAS LIKE THEIR PUNCHING BAG.. I TRIED TELLING THE TEACHER... BUT AFTER THE TEACHER PUNISHED THEM, THEY WOULD BEAT ME UP EVEN MORE!
I LOOKED PLAIN AND SKINNY, COULDN'T MAKE ANY FRIENDS, HAD OK GRADES AND NO COURAGE, SO I WAS THE EASIEST TARGET FOR BULLIES!
6TH GRADE WAS THE WORST YEAR OF MY LIFE...
I WAS VERY SCARED TO GO TO SCHOOL..

SOMETIMES WHEN I'M LUCKY THEY'LL LEAVE ME ALONE AFTER TAKING MY MONEY...
THEN I FINALLY FIGURED THAT STAYING QUIET ABOUT IT AND NOT FIGHT BACK WAS THE BEST WAY...
A NEW TRANSFER STUDENT CALLED "RAT FACE" STARTED UP ANOTHER
BUT WHEN IT GOT TO THE SECOND SEMESTER, THINGS GOT WORSE...
IT WASN'T THAT BAD THE FIRST SEMESTER. ONLY ONE GUY CALLED DA-HUI AND HIS FOLLOWERS BOSSED ME AROUND!
THEY ALSO BLACKMAILED ME AND SAID THAT I CAN'T BE ABSENT, CAN'T TRANSFER TO ANOTHER SCHOOL, BECAUSE IF THAT HAPPENED THEY'LL HAVE NO MONEY.
THEY TOOK TURNS PICKING ON ME EVERYDAY...
EVEN THE PEOPLE WHO ORIGINALLY DIDN'T MAKE FUN OF ME...
STARTED TO LAUGH AT ME TOO.
AND THEY'VE ALSO FORCED ME TO KNEEL DOWN AND EAT MUD...
ONCE THEY THREW DOG SHIT ON ME AFTER SCHOOL...

I ALWAYS WISHED THE SEMESTER WOULD END SOONER, SO I WOULDN'T HAVE TO LIVE LIKE THIS ANYMORE
UNTIL THE DAY I MET SHAUTIEH FROM THE OTHER CLASS...
.....
.....
YOU'RE HOWSHIN, RIGHT? DO YOU ENJOY BEING ABUSED OR SOMETHING?
I SEE YOU EVERYDAY GETTING PICKED ON. WHY DON'T YOU FIGHT BACK?
AT LEAST TRY TO THINK OF A WAY TO CHANGE THIS SITUATION!
I TRIED... BUT NOTHING WORKED... THANKS FOR CARING...
.....
THE NEXT DAY...
OUCH!

SERVES YOU RIGHT, SUCKER!
YOU WANNA DIE? WATCH WHERE YOU'RE GOING!
OUCH!
OW...
HE SAID THAT YOU'RE A FAT ASS WHO LOOKS STRONG BUT IS ACTUALLY WEAK AND THAT HE CAN EASILY KICK YOUR ASS!
AT LUNCH BREAK, HE'S CHALLENGING YOU ONE-ON-ONE TO A FIGHT AT THE HILLS IN THE BACK OF THE SCHOOL.
RAT FACE...?
HA-HUH! YOU ARE SO STRONG YOU'RE NOTHING LIKE WHAT RAT FACE CALLS YOU.
WHAT DID HE SAY?
HE DID THE SAME ACT IN FRONT OF RAT FACE.
OW! THAT HURTS...
HE ALSO SAID YOU'RE A GUY WITH NO GUTS AND THAT YOU'LL DEFINITELY CHICKEN OUT
I GOT PISSED OFF FOR YOU JUST FROM HEARING IT.

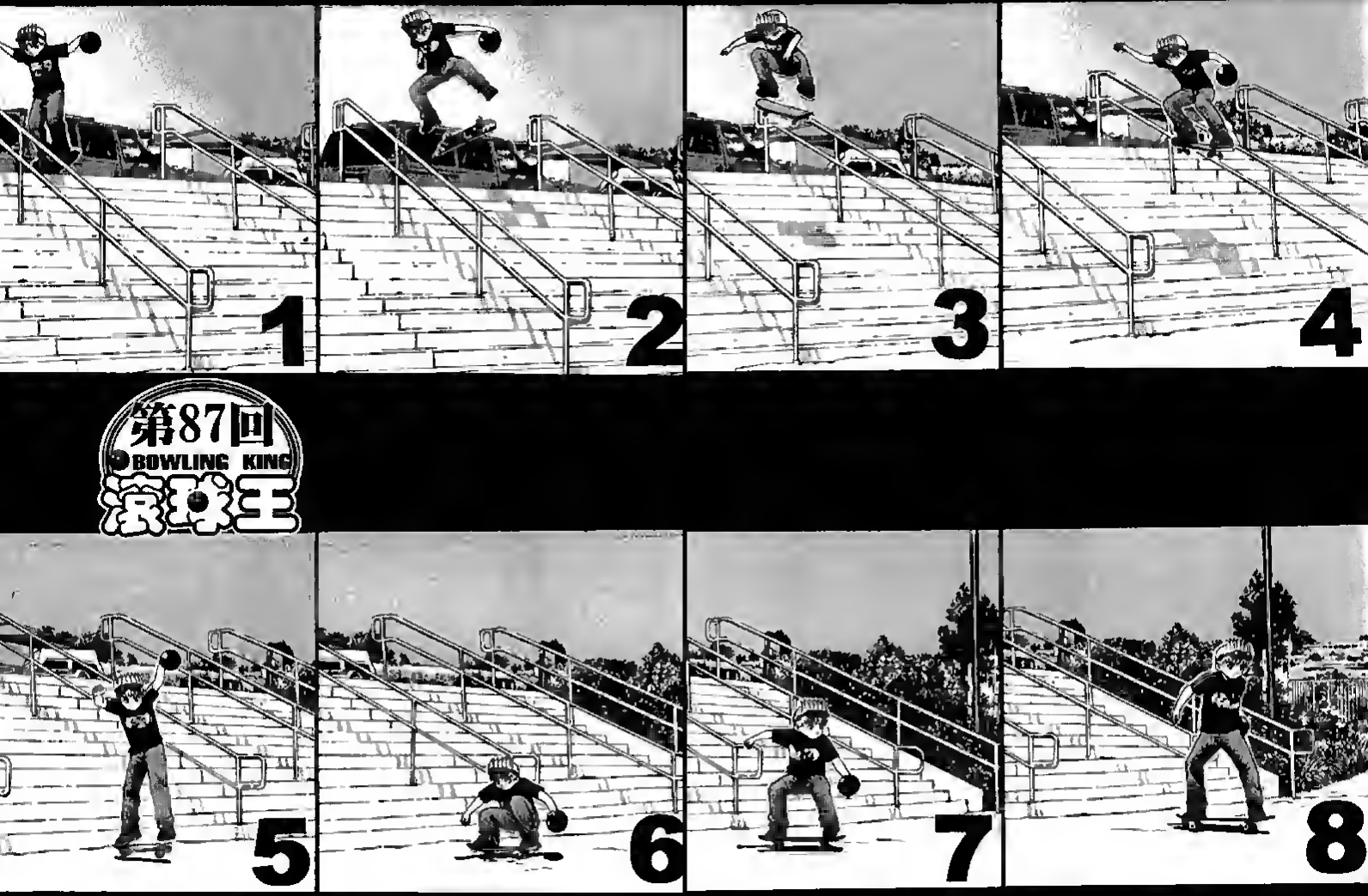
YEAH! I PERSONALLY THINK RAT FACE IS REALLY STRONG! THERE'S NO WAY HE CAN BEAT YOU!
AND THAT I'M SCARED TO FACE HIM ONE-ON-ONE?
WHAT! DA-HUEI SAID I'M A WEAK BRAT?
WHAT'S THE MATTER?
IT'S YOU, SHALITIEH!
DEAN'S OFFICE
FO FO!
SOMETHING BAD HAS HAPPENED! THERE ARE A LOT OF OUR SCHOOL'S STUDENTS...
FIGHTING IN THE HILLS... WHAT SHOULD WE DO?
IN THE END...
WHAT?

DA-HUEI'S GANG AND RAT FACE'S GANG REALLY GOT INTO A FIGHT!
AND THEY GOT CAUGHT BY THE DEAN, SO...
SHALTIEH LEY! WAIT FOR ME!
.....
THEY EITHER GOT EXPELLED OR TRANSFERRED TO ANOTHER SCHOOL.
ARE YOU TALKING ABOUT DA-HUEI AND RAT FACE? DON'T THANK ME!!
I JUST CAN'T STAND THOSE IDIOTS HAVING THEIR WAY IN SCHOOL.
YOU'RE REALLY AWESOME! I DON'T KNOW HOW TO THANK YOU!
YOU REALLY SAVED MY LIFE...

DID YOU SAY ANYTHING?
FROM NOW ON, NO MATTER WHAT YOU WANT I'LL TRY MY BEST TO DO IT!
IT DOESN'T MATTER WHAT YOU SAY! FROM TODAY ON, YOU'RE MY BOSS!
SINCE THEN, IF A STUDENT PICKED ON ME...
THEN MY LUNCHES ARE ALL ON YOU! I HAVE TO EAT AT LEAST 2 LUNCH BOXES PER MEAL... AND ALSO...
.....
WHY DO I HAVE A FEELING THAT I JUST GOT OUT OF ONE HOLE AND FELL INTO ANOTHER?
WOW! YOU'RE SO BRAVE! YOU STILL HAVE TIME TO BULLY OTHERS!
.....
YOUR SKIRT IS ON FIRE!
SHALITEH WAS WILLING TO BE A FRIEND WITH SOMEONE AS USELESS AS ME!

TZ'ZHUN, HE PROMISED YOU THAT HE'LL WIN THE GOD'S HAND CUP!
IT'S MY DUTY TO DO THINGS FOR SHAUTIEH... ESPECIALLY TODAY IN SUCH AN IMPORTANT MATCH. I BELIEVE THAT SHAUTIEH CAN DEFINITELY MAKE IT!
SUPER
HELLO EVERYONE, WELCOME BACK TO THE LIVE BROADCAST OF GOD'S HAND CUP TOURNAMENT!
NEXT UP IS THE INJURED SHAUTIEH LEY! HE'S READY TO RELEASE THE FIRST BALL FOR THE THIRD FRAME!
SO HE'LL FINISH PLAYING THE 2 GAMES EVEN IF IT COSTS HIM HIS LIFE!
SHAUTIEH LEY'S PROBABLY NOT IN A GOOD CONDITION WITH THAT PAINFUL LOOK ON HIS FACE
WU..
HE BEGINS HIS APPROACH! AH!

HIS LEG INJURY DOESN'T SEEM TO AFFECT HIS PERFORMANCE TODAY AT ALL! THE BALL IS NOW MOVING TOWARDS THE POCKET AREA!
RELEASE! SHAUTIEH EXECUTES THOR'S HAMMER AGAIN! HIS APPROACH IS EXTREMELY POWERFUL!


1
2
3
4
第87回
BOWLING KING
滾球王
5
6
7
8

HE RELEASES!
SHAUTIEH LEY RELEASES THE 1ST BALL OF THE 3RD FRAME WITH SURPRISING STRENGTH!
WEIZE LIU AND SUHNSHYON TZANG ARE DOING PRETTY WELL SO FAR!
ONLY ONE OUT OF THESE THREE WILL ADVANCE, SO THE COMPETITION IS VERY FIERCE!
IT HITS!
THE INJURED SHAUTIEH LEY IS ALSO TRYING HIS BEST!

STRIKE!
TURKEY!
EVEN WITH HIS RIGHT LEG INJURED, SHAUTIEH CAN STILL PERFORM SO WELL! REALLY IMPRESSIVE!
YEAH! GO SHAUTIEH!
OW... IT HURTS LIKE HELL
...
...
HE'S STARTING THE RELEASE FOR THE 1ST BALL OF THE 4TH FRAME!

THIS BASTARD GOT A TURKEY LIKE ME!
HIS LEG INJURY DOESN'T SEEM TO AFFECT HIM...
IT HURTS SO MUCH I RATHER COMMIT SUICIDE...
ESPECIALLY THE LAST STEP OF THE RELEASE, MY RIGHT LEG NEEDS TO SUPPORT MY WHOLE BODY
...
...
HOW TOUCHING! I CAN'T HELP BUT...
SHAUMEH CAN STILL PERFORM SO WELL EVEN WITH A LEG INJURY!
THIS GUY HAS BAD SPORTS-MANSHIP AND LOOKS MEAN IS HE A GANGSTER?
...
I'LL STUFF THIS BALL IN YOUR MOUTH!
...
I'M NOT IN A GOOD MOOD TODAY! IF YOU RECITE ANOTHER FUCKING POEM...

SHAUTIEH LEY RELEASES HIS 1ST BALL FOR THE 4TH FRAME!
AGAIN IT'S THE THOR'S HAMMER!
TOWARDS THE LEFT SIDE OF PIN #1!
IT'S MOVING QUICKLY INTO THE POCKET AREA!
SHAUTIEH LEY NOW HAS 4 CONSECUTIVE STRIKES!
HIT! AND ANOTHER CLEAN STRIKE!

IMPOSSIBLE...
THIS BASTARD... GOT 4 STRIKES...
WEIZE LIU GOT A STRIKE IN THE 4TH FRAME, BUT HIS SCORE IS STILL A BIT BEHIND!
SO FAR SUHNSHYON HAS 3 STRIKES AND 1 SPARE!
THE AUDIENCE EXPLODES WITH APPLAUSE!
THE ONE THAT SURPRISED ALL OF US WAS... THE INJURED SHAUTIEH LEY!
WITH A RESULT OF 4 STRIKES, HE IS CURRENTLY IN 1ST PLACE!

GOOD JOB, SHAUTIEH! YOU'RE IN FIRST PLACE!
TRY TO CONTINUE PLAYING LIKE THIS!
...
AH! SHAUTIEH...
YOUR MOUTH IS BLEEDING!
URK ...
ARE YOU OK...?

I'M OK... I THINK I BIT TOO HARD
BUT... YOU LOOK SO SCARY... LET ME WIPE OFF THAT BLOOD
ROXY
NO THANKS! UGLY GUYS LOOK MORE MANLY
HUH?
THE FRONT TOOTH FELL!
AH...
HE...
CAN HE REALLY CONTINUE ?
SECOND BALL RELEASED!
CAN HE SUCCESSFULLY KNOCK THEM DOWN?
AH! IN THE 5TH FRAME, SUHNSHYON TZANG LEFT BEHIND THE TROUBLESOME PINS #4, #7, AND #10!

WHAT A PITY! PIN #10 IS STILL STANDING!
PIN #4 BRUSHES PAST PIN #10!
HOW CAN HE LAUGH LIKE THAT WHEN HE'S SITTING ON SOMETHING AND HIS MOUTH IS CRACKED OPEN?
HEHEHE THE MUSCLE GUY IS GETTING PLAGUED BY BAD LUCK!
SHIT!
STRIKE!
SUHNSHYON MAKES A COMEBACK IN THE 6TH FRAME!

WEIZE LIU SEEMS TO BE HAVING BAD LUCK TOO FOR THE 1ST BALL OF THE 5TH FRAME, HE
ALSO LEFT PIN #10 STANDING!
...
HE CALMLY RELEASES THE SECOND BALL!
AND SUCCESSFULLY ACHIEVES A SPARE!
WEIZE LIU RELEASES THE FIRST BALL FOR THE 6TH FRAME!
STRIKE!

LOOKS LIKE LADY LUCK IS ON MY SIDE HEHE...
.....
OOH
NEXT UP FOR THE SIXTH FRAME IS SHAUTIEH LEY!
IT HITS!
HE RELEASES!
OMG
...
SEEMS LIKE EVERYONE'S HAVING BAD LUCK... PIN #9 WAS LEFT STANDING!
LIKE WEIZE LIU, ONE PIN WAS LEFT BEHIND!

SHAUTIEH LEY CALMLY RELEASES HIS SECOND BALL. WILL HE BE ABLE TO KNOCK DOWN THE PIN?
SHAUTIEH NOW THROWS THE 1ST BALL OF THE 6TH FRAME!
GO SHAUTIEH
HE DID IT!
SPARE!
抖抖!
FU FU
STRIKE!
CRAP... THE LEG'S PAIN IS GETTING WORSE
MY LEG IS GETTING NUMB!
IN THE 6TH FRAME, SHAUTIEH ONCE AGAIN GOT A STRIKE!

RIGHT NOW SUHNSHYON IS THROWING HIS 3RD BALL OF THE 10TH FRAME IN ROUND 1!
IT HIT!
SHAUTIEH LEY, WEIZE LIU, AND SUHNSHYON CONTINUES TO FIERCELY COMPETE!
BUT PIN #8 WAS LEFT STANDING!
SO CLOSE!
...
SUHNSHYON'S SCORE IS 254 POINTS!
IT'S CONSIDERED TO BE A PRETTY GOOD RESULT!
30
59
76
9 / 7 2
105
135
165
195
225
9
254

WEIZE LIU ALSO RELEASES THE 3RD BALL FOR THE 10TH FRAME!
IN HIS SECOND BALL HE LEFT BEHIND PIN #7! CAN HE SUCCESSFULLY KNOCK IT DOWN?
BUT IT LOOKS LIKE SUHNSHYON DOESN'T LIKE HIS SCORE TOO MUCH SINCE ONLY ONE OUT OF THREE CAN ADVANCE...
LEADING IN THE FIRST ROUND WOULD INCREASE THE WINNING POSSIBILITY!
248 POINTS! JUST A LITTLE BEHIND SUHNSHYON!
29
49
69
89
109
139
169
199
228
248
LOOKS LIKE HE HAS TO KICK IT UP A NOTCH IN THE NEXT ROUND!
A BEAUTIFUL SPARE!
WHAT'S WEIZE LIU'S SCORE?

SHAUTIEH...
IN THE SECOND ROUND HE WON'T BE ABLE TO CATCH UP
254 POINTS AND 248 POINTS... IF SHAUTIEH FALLS TOO MUCH BEHIND, THEN...
...
NEXT IS SHAUTIEH, GETTING READY FOR THE LAST FRAME... SO FAR HE HAS 7 STRIKES AND 2 SPARES!
30 60 89 109 129
158 178 198
IF HE GETS ALL STRIKES FOR THE NEXT 3 BALLS THEN HIS CHANCES FOR WINNING WILL DRAMATICALLY INCREASE!
I HAVE TO HOLD IT, JUST A LITTLE MORE... I NEED TO GET THREE STRIKES...
THREE STRIKES...

1

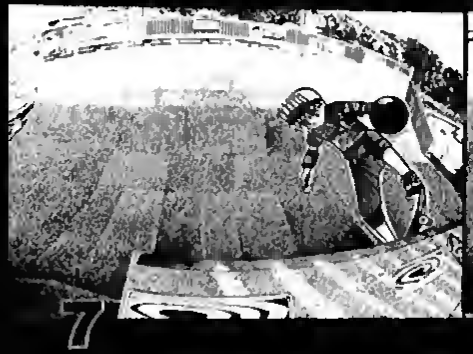
2

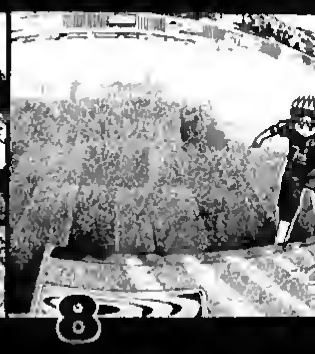
3

4

5

第88回
BOWLING KING
滾球王
6


7


8

9

10

11

WEIZE LIU HAS 248 POINTS! HE LOOKS SERIOUS. HE MUST BE WORRYING ABOUT HOW HE CAN INCREASE HIS SCORE IN THE 2ND ROUND.
ROUND ONE OF THE COMPETITION IS COMING TO AN END!
SUNNSHYON TZANG IS ON 254! HE'S BEATING WEIZE LIU BY 6 POINTS!
ANY NAME
BUT FROM HIS PERFORMANCE IN THE PREVIOUS TWO ROUNDS, HE'S STILL THE PLAYER WITH THE BEST ODDS TO WIN!
HE IS PREPARING TO THROW THE 10TH FRAME OF ROUND ONE!
.....
THE OTHER COMPETITOR, SHAUTIEH LEY IS STILL GIVING A GOOD PERFORMANCE DESPITE THE PAIN FROM HIS LEG.

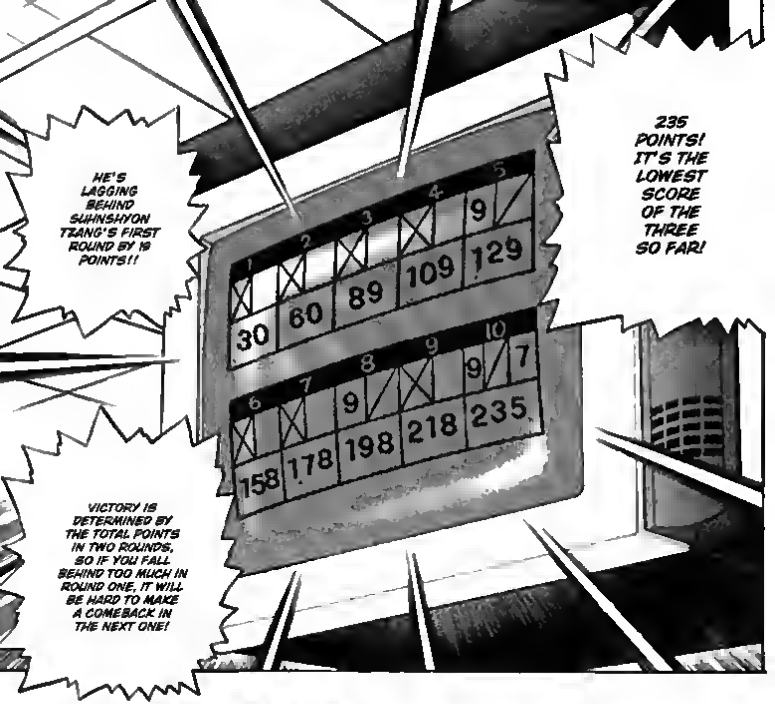
HE APPROACHES THE LINE!
SHAUTIEH LEY IS USING THE CROSS-GRIP!
IF HE FALLS BEHIND IN ROUND ONE, THEN THERE'S NO HOPE TO WIN!
SHAUTIEH, HANG IN THERE A BIT LONGER! KEEP UP YOUR CURRENT PERFORMANCE!
THE BALL ROLLS SMOOTHLY, STRAIGHT TO THE POCKET!
HE DELIVERS!
ONCE AGAIN, IT'S THE THOR'S HAMMER!

AH! WHAT A PITY, THE 8-PIN IS STILL STANDING!
IT HITS THE PINS!
SHAUITIEH LEY CALMLY PREPARES TO THROW THE SECOND BALL! HOW WILL HE DO?
SHIT!
I GOT THE ENTRY AND POWER RIGHT, SO WHY...?
HE THROWS THE 2ND BALL!
SUCCESS!
HE GETS A SPARE!

I'VE ONLY GOT ONE BALL LEFT... I GOTTA GET A STRIKE.
SO I WON'T FALL BEHIND! DAMN IT, I NEED A STRIKE!
呼
呼
WE WILL SOON KNOW SHAUTIEH LEY'S SCORE FOR THE FIRST ROUND!
HE STARTS TO APPROACH!
THE THOR'S HAMMER! HE PREPARES TO THROW!
ARGH!

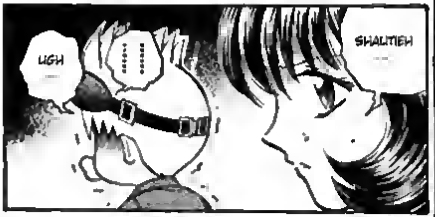
SHAUTIEH LEY'S BODY IS SWAYING VIOLENTLY!
AH!
HE THROWS!
IT HURTS!
SHAUTIEH LEY MAKES A BIG MISTAKE IN HIS LAST THROW!
THE BALL HITS THE BOARD, MAKING A LOUD SOUND!
THE BALL LEANS TOO MUCH TO THE LEFT! IT HEADS TO THE 4 AND 7-PINS!
SHIT ...

IT HITS!
THE 8, 3 AND 10-PINS ARE LEFT STANDING...
OH... HOW DISAP-POINTING!
HE HAS LOST HIS LAST CHANCE OF RAISING HIS SCORE IN THIS IMPORTANT LAST THROW...
IS IT THE PAIN FROM HIS LEG THAT CAUSED SUCH A DETRIMENTAL MISTAKE?
.....
AND THE SCORE FOR SHAUTIEH LEY'S FIRST ROUND IS...


HE'S LAGGING BEHIND SUHNSHYON TZANG'S FIRST ROUND BY 19 POINTS!!
235 POINTS! IT'S THE LOWEST SCORE OF THE THREE SO FAR!
1 2 3 4 5
30 60 89 109 129
6 7 8 9 10
158 178 198 218 235
VICTORY IS DETERMINED BY THE TOTAL POINTS IN TWO ROUNDS, SO IF YOU FALL BEHIND TOO MUCH IN ROUND ONE, IT WILL BE HARD TO MAKE A COMEBACK IN THE NEXT ONE!

.. 19 POINTS BEHIND...
AFTER THE BREAK, WE'LL IMMEDIATELY CONTINUE BROADCASTING THIS EXCITING COMPETITION ..

BESIDES, HIS OPPONENTS ARE VERY STRONG. IT LOOKS LIKE SHAUTIEH LEY IS FATED TO BE ELIMINATED!
HEH HEH ..
THAT LITTLE BRAT IS FINISHED...


SHAUTIEH ....
UGH ....

SHAUTIEH! DON'T GIVE UP, THERE'S STILL HOPE
YOU STILL HAVE ONE MORE SET I BELIEVE THAT YOU'LL WIN...
TZ'ZHUN...
ROXY
IT'S NOT THAT... I WAS BITING TOO HARD JUST THEN.
I LOST TWO MORE FRONT TEETH... WHAT DO I DO? I WON'T BE ABLE TO EAT CORN-ON-THE-COB ANYMORE...
ARGH... SHAU-SHAUTIEH... YOU'D BETTER GO REST...
I'LL HELP YOU WIPE THE BLOOD AWAY... (SO CREEPY!)
AH! LOOK...
THEY...
MY GOD...
HEY...
IT LOOKS LIKE SHAUTIEH LEY HAS NO CHANCE OF GETTING INTO THE FINALS
NO MATTER WHAT, THE WINNER WILL BE OUR PRINCE, WEIZE LIU HE'LL DEFINITELY DEFEAT THAT GORILLA!

SHE'S WEARING A LV CAP AND SUIT
IT'S YEN NI - THE DAUGHTER OF THE GOD'S HAND CUP SPONSOR, BUSINESSMAN BAISHIN NI!
HANDBAG HIGH HEELS
AH! AND BEHIND IS JEN NI, WEARING A PRADA SUIT AND LEATHER SHOES!

I LOVE WATCHING YOUR MATCHES, I HOPE YOU CAN DO WELL IN YOUR FOLLOWING GAMES!
HI, JEN NI!
HUMPH! SO THERE'S THAT BASTARD SHAUMEH LEY!
WOW! IF ONLY I COULD BE JEN NI'S GIRLFRIEND...
A LIFE WHERE YOU CAN BUY BRANDS LIKE THOSE EVERYDAY MUST BE SO GOOD...
WHAT'S YOUR NAME?
REALLY
HMM... THIS CHICK DOESN'T LOOK TOO BAD... SEEMS QUITE NAIVE. SHOULD BE EASY TO GET INTO BED!
AND... AND SHE'S SMILING AT ME AND WAVING...
I-IT'S HER...
!
FORGET IT... MAYBE NEXT TIME...
IT'S THAT HORRIBLE BITCH WHO GETS IN THE WAY EVERY TIME...

JESSICA... WHAT ARE YOU LOOKING AT?
LIM.... NOTHING!
TE'HOW! YOUR OPPONENTS FOR THE NEXT MATCH ARE JIEN NI AND DOUFU MA, RIGHT?
YEAH... I'M REALLY NERVOUS! THEY'RE BOTH VERY STRONG OPPONENTS!
I BELIEVE IN YOU, TE'HOW! YOU'LL EASILY DEFEAT THAT STUTTER MOUTH AND HORNY PERVERT FOR SURE!
STUTTER MOUTH... HORNY PERVERT...
WHEN I SEE HOW SHAUTIEH IS STILL TRYING HIS BEST EVEN WITH THE LEG INJURY..
I THINK I BETTER START WORKING HARDER TOO!
SH? NUMBER 1, LOOK... IT'S NUMBER 4!
OH YEAH! WE HAVEN'T SEEN HER IN A WHILE!
LET'S GO AND SAY HELLO TO HER!
NO, WE CAN'T!
DID YOU FORGET? SHE TOLD US THAT WHEN SHE'S NOT A MARUKO... WE CAN'T BE SEEN WITH HER!
BECAUSE IT WOULD AFFECT THE SECRET MISSION SHE'S ON!
.....

SHAUTIEH, WHEN I HEARD YOU WERE INJURED I CAME HERE STRAIGHT AWAY...
I MADE SOME SOUP FOR YOU IT'LL HELP YOU RECOVER SOME STRENGTH...
SHAUTIEH LEY, TZ'ZHUN LIN!
YEN NI...
AFTER THAT BOUT OF DIARRHEA FROM BEFORE, YOUR STOMACH MUST BE VERY WEAK!
THIS TYPE OF SOUP CAN REFILL YOUR ENERGY ESPECIALLY THE RIBS...
THIS IS EIGHT TREASURES OF THE MOUNTAIN RIBS SOUP!
I WAS THINKING OF LETTING THAT BASTARD CRAP UNTIL HE DIES OF DEHYDRATION...
HAHA... WE ACTUALLY MANAGED TO AVOID MY "CATHARTIC" RIB SOUP...
NOTE: CATHARTIC IS LAXATIVE FOR "PURGING THE BOWELS"
OH WELL! I STILL HAVE ANOTHER CAN'T UP MY SLEEVE!
THANKS FOR THE THOUGHT... BUT I JUST LOST SOME TEETH, SO I CAN'T CHEW ON THE RIBS THE BLEEDING JUST STOPPED SO I CAN'T DRINK HOT SOUP!
.....

I MUST DESTROY YOU AND TZ'ZHUN LIN. YOU SCUM. WHAT HAPPENED AT THE FUNERAL LAST TIME... I KNEW YOU WERE BEHIND IT!
THE BODY WILL SMELL UP!
I INTERROGATED THE PEOPLE AT THE FUNERAL HOME, AND THEY SAID THAT THE NIGHT BEFORE, YOU AND TZ'ZHUN LIN WERE THERE TO HELP WITH THE BODY... AND SO MY FIRST KISS...
I ASKED COACH JAMES ABOUT YOUR FINGER SIZES!
THAT'S RIGHT! SHAUTIEH! I BOUGHT A PRESENT FOR YOU!
HMPH! JUST YOU WAIT!
WOW! IT'S A HIGH-CLASS BALL SPECIFICALLY MADE BY MATRIX... SO BEAUTIFUL... IT MUST BE REALLY EXPENSIVE!
AND I ORDERED A BALL MADE FROM OVERSEAS FOR YOU!
IS THIS REALLY FOR ME? YOUR FATHER JUST GAVE ME ONE LAST TIME!
AND NOW... YOU GUYS ARE SO GOOD TO ME...
I HOPE YOU LIKE IT... AND I HOPE IT WILL BRING YOU GOOD LUCK!

IF THIS BALL WERE TO FALL ON IT...
SHAUTIEH LEY! WITH YOUR FOOT LIKE THIS
DON'T BE SO MODEST! COME ON, SEE IF IT FITS!
AH!
YOU WOULDN'T BE ABLE TO CONTINUE THE COMPETITION, RIGHT?
(SFX: BAM!)
FWEE!
.....

第89回
BOWLING KING
滾球王

SHAUTIEH!
ROXY
...
I'M SORRY! MY HAND SLIPPED.. AND THE BALL JUST ...
YOU MUST BE IN GREAT PAIN!
SHAUTIEH!
...
IS YOUR FOOT OK?
YEN NI!
NOPE...
THE BALL FELL ON YOUR FOOT!
ACTUALLY, I'M SURPRISED AT HOW YOU DON'T FEEL ANYTHING
WHAT ARE YOU SAYING ?
EH?

EVEN THE TOENAIL HAS COME OFF AND THERE'S A LOT OF BLOOD...
IT'S QUITE A SERIOUS INJURY I THINK YOU BETTER GO TO A HOSPITAL!
YOUNG MISS!
YOUNG MISS!
SHE FAINTED
BEST NOT TO USE IT! WHAT A PITY
IT LOOKS LIKE THIS BALL ATTRACTS BLOOD LUCK!
YOU MAY BE IN TOO MUCH PAIN. THAT'S WHY YOU'VE LOST ALL FEELING!
YOU SURE ARE BRAVE
...
...

SUPER BOWLING
CHAMPIONSHIPS
WITH A KNOCKOUT COMPETITION BASED ON THE HIGHEST SCORE OF 2 SETS... WHO WILL THE FINAL WINNER BE?
WELCOME! YOU ARE WATCHING THE 2ND ROUND OF THE GOD'S HAND CUP! WHICH ONE OF OUR THREE CONTESTANTS WILL MAKE IT TO THE NEXT ROUND? WE WILL SOON FIND OUT!
OR WILL IT BE WEIZE LIU, WHO IS CURRENTLY IN SECOND PLACE AND GOT 248 POINTS IN FIRST ROUND?
IS IT SUHNSHYON TZANG WHO IS ON 254 POINTS FOR THE FIRST SET?
YES, IT'S ME!
RING! RING!
...
AS FOR SHAUTIEH LEY, WHO IS PLAYING WITH AN INJURY FROM HIS SCORES THERE DOESN'T SEEM TO BE MUCH HOPE!
DAMN CRACKER FACE WANTS TO GET BEATEN UP AGAIN.

I UNDERSTAND
...
...
HE PREPARES TO THROW THE FIRST BALL OF THE FIRST FRAME!
THE SECOND SET BEGINS, AND FIRST UP IS SUHNSHYON TZANG!
HE ACTUALLY LEFT THE 6-8-10-PINS STANDING!
AH! HOW UNEXPECTED!
HE THROWS!
THIS IS CERTAINLY A SURPRISE TO SUHNSHYON TZANG, WHO HAS BEEN CONSISTENTLY PERFORMING WELL!

WOW, AN APPROACH FULL OF SPEED AND DYNAMIC ENERGY!
HE THROWS THE SECOND BALL!
CAN HE MANAGE TO KNOCK DOWN THE REST OF THE PINS AFTER HIS OPENING BLUNDER?
NY NAME
SUHNSHYON TZANG CALMLY CONTINUES TO THROW FOR THE SECOND FRAME!
SPARE!
HE SPLENDIDLY KNOCKS DOWN THE REMAINING PINS!

STRIKE!
SUHNSHYON TZANG EASILY GETS A STRIKE IN HIS SECOND FRAME!
HIS CURRENT RESULT IS... A SPARE AND A STRIKE!
HE IMMEDIATELY MAKES UP FOR HIS MISTAKE IN THE 1ST FRAME!
HMPH LOOKS LIKE LIFE IN THE UNDERWORLD SOCIETY ISN'T EASY EITHER
I KNOW IT MUST BE THAT TRIAD BOSS BASTARD CALLING TO PUT PRESSURE ON HIM!
EVER SINCE THAT MUSCLE-MAN GOT THE PHONE CALL HIS EXPRESSION HAS BEEN STRANGE... HMM...
HUH
THAT'S WEIRD

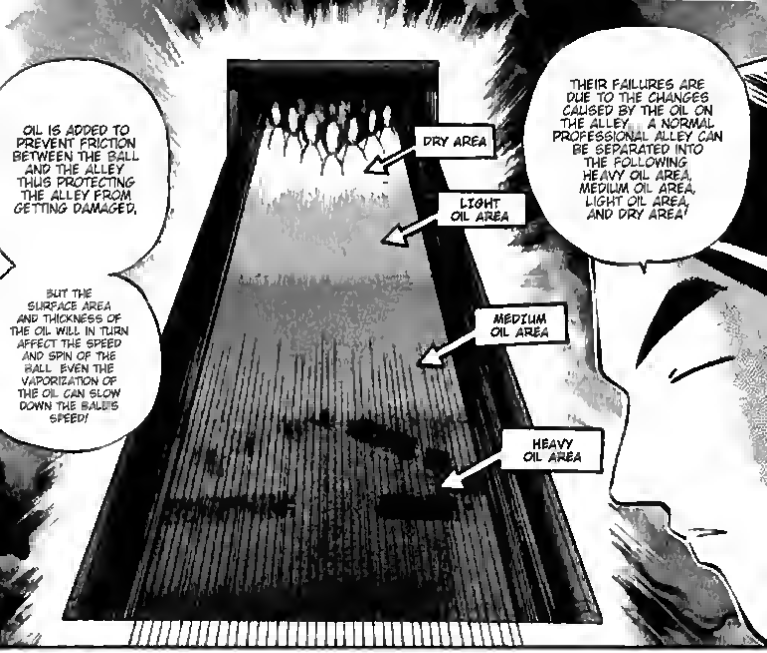
ON THE OTHER SIDE... WEIZE LIU HAS ALREADY THROWN HIS FIRST BALL! (FOR THE FIRST FRAME)
HIS APPROACH IS SMOOTH AND PRECISE, THE BALL GOES STRAIGHT FOR THE POCKET AREA!
THE 10-PIN REMAINS!
...
IT HITS!
HE SHOULD BE ABLE TO GET A SPARE QUITE EASILY!
WEIZE LIU CALMLY THROWS THE 2ND BALL!

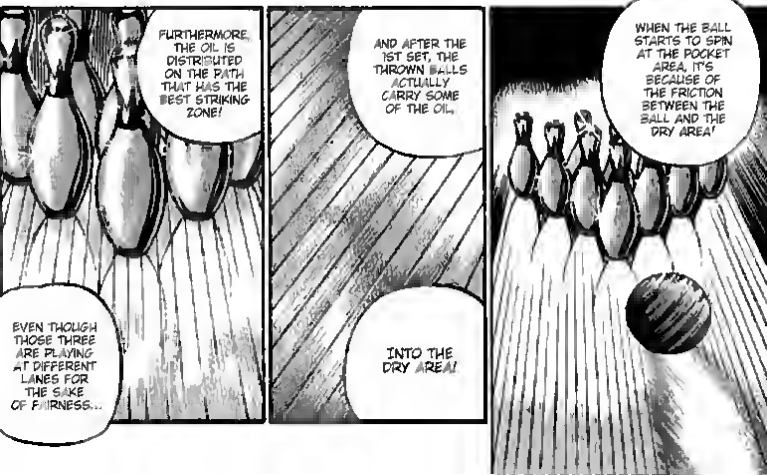
THIS IS TOO SURPRISING! MAYBE THE BALL SPINNED TOO EARLY!
THE BALL JUST BARELY SCRAPES PAST THE 10-PIN!
AH!
WHAT BAD LUCK FOR WEIZE LIU, TO MAKE SUCH A GRIEVOUS ERROR IN THE 1ST FRAME!
ALTHOUGH THE 10-PIN IS SWAYING A BIT, IT STANDS STRAIGHT AND TALL.
WEIZE LIU PREPARES TO THROW FOR THE 2ND FRAME!
...
FROM THE PATH OF THE BALL JUST THEN, IT SHOULD HAVE BEEN A DEFINITE HIT. YET, UNBELIEVABLY IT MISSED!

IT LOOKS LIKE WEIZE LIU IS GOING SLOWLY THIS TIME, CAREFULLY THROWING THE BALL!
HE INTENDS TO CONTINUE THE BATTLE WITH MORE CONSERVATIVE MOVEMENTS!
IT HITS!
HIS THROW WAS TOO WEAK! WEIZE LIU MAKES YET ANOTHER MISTAKE!
AH! IN THE END, HE LEAVES THE 4-6-10-PINS...!
IF HE DOESN'T GET A SPARE WITH THE NEXT BALL IT WILL SERIOUSLY DECREASE HIS CHANCES OF GETTING A GOOD SCORE!
WEIZE LIU IS JUST TOO UNLUCKY IN THE 2ND SET. MAYBE THE MISTAKE FROM THE 1ST FRAME IS AFFECTING HIS PERFORMANCE!

I'M VERY SORRY, BUT I'M GOING TO HAVE TO SAY IT
MY JOY IS IN THE FAILURES OF OTHERS!
(PUPPET SHOW ACCENT)
H? THEY'RE BOTH STARTING TO MAKE MISTAKES
YOUR DADDY HAS A CHANCE FOR A COMEBACK!
WEIZE LIU! DO YOUR BEST! ♡
WEIZE LIU! DO YOUR BEST! ♡
MANY FEMALE AUDIENCE MEMBERS ARE STARTING TO CHEER FOR HIM LOUDLY!
WILL HE MANAGE TO GET A SPARE?
WEIZE LIU IS FACED WITH THE TROUBLE-SOME BARRIER OF THE 4-6-10-PINS.
HE THROWS!

SPARE!
THE BALL CUTS IN FROM THE 6-10-PINS! THE 6-PIN KNOCKS DOWN THE 4-PIN, AND THEN THE BALL ITSELF KNOCKS DOWN THE 10-PIN!
SUHNSHYON TZANG AND WEIZE LIU BOTH HAD SUCH BAD LUCK.
HOW STRANGE! EVER SINCE THE 2ND SET STARTED ..
IT'S ABOUT EXPERIENCE!
THIS HAS NOTHING TO DO WITH LUCK!
THE CROWD GOES WILD WITH APPLAUSE! WEIZE LIU'S EXPRESSION IS ALSO REMARKABLY RELAXED!
THIS IS TRULY A BEAUTIFUL SPARE!


OIL IS ADDED TO PREVENT FRICTION BETWEEN THE BALL AND THE ALLEY THUS PROTECTING THE ALLEY FROM GETTING DAMAGED.
BUT THE SURFACE AREA AND THICKNESS OF THE OIL WILL IN TURN AFFECT THE SPEED AND SPIN OF THE BALL. EVEN THE VAPORIZATION OF THE OIL CAN SLOW DOWN THE BALL'S SPEED!
DRY AREA
LIGHT OIL AREA
MEDIUM OIL AREA
HEAVY OIL AREA
THEIR FAILURES ARE DUE TO THE CHANGES CAUSED BY THE OIL ON THE ALLEY. A NORMAL PROFESSIONAL ALLEY CAN BE SEPARATED INTO THE FOLLOWING HEAVY OIL AREA, MEDIUM OIL AREA, LIGHT OIL AREA, AND DRY AREA!


FURTHERMORE, THE OIL IS DISTRIBUTED ON THE PATH THAT HAS THE BEST STRIKING ZONE!
EVEN THOUGH THOSE THREE ARE PLAYING AT DIFFERENT LANES FOR THE SAKE OF FAIRNESS...
AND AFTER THE 1ST SET, THE THROWN BALLS ACTUALLY CARRY SOME OF THE OIL,
INTO THE DRY AREA!
WHEN THE BALL STARTS TO SPIN AT THE POCKET AREA, IT'S BECAUSE OF THE FRICTION BETWEEN THE BALL AND THE DRY AREA!

THE DRY AREA OF ALL THREE LANES...
AFTER THEIR FIERCE BATTLE IN ROUND 1...
NOW HAVE THIN LAYERS OF OIL OVER THEM!
BUT AFTER THE BREAK, WHEN THEY STARTED THE 2ND SET...
WHEN THEY WERE CONTINUOUSLY BOWLING... THEY SHOULDN'T HAVE SENSED TOO MUCH OF A DIFFERENCE...

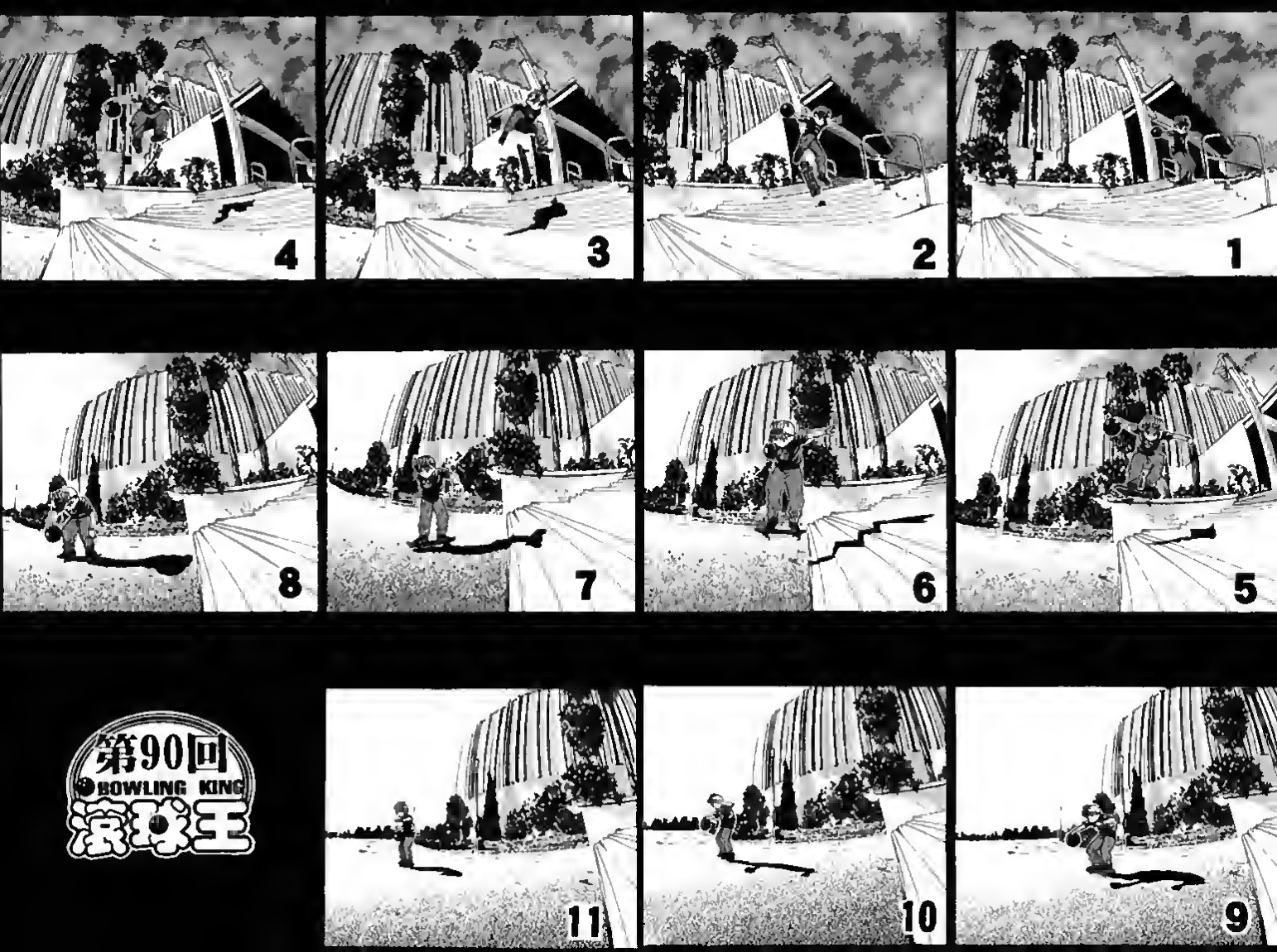
AS EXPECTED OF SUHNSHYON TZANG, WHO HAS WON MANY COMPETITIONS IN THE SOUTHERN REGION!
BOTH THE SPINNING SPEED OF THE BALL AND THE CURVE OF THE ENTRY HAS CHANGED. THIS WILL CAUSE THE PLAYERS TO LOSE THE SENSE OF THE GAME!
HE'S A VETERAN. RIGHT AFTER THE 1ST FRAME, HE UNDERSTOOD THE CONDITIONS OF THE ALLEY!
WHEN HE THREW THE 2ND BALL, HE CHANGED HIS THROWING STRENGTH AND SWIFTLY RECOVERED HIS SENSE OF THE GAME!
HE SOON GOT A SPARE AND THEN A STRIKE IN THE 2ND FRAME TO MAKE UP FOR HIS ERROR IN THE 1ST FRAME!
AS FOR WEIZE LIU, HE WAS AT A DISADVANTAGE DUE TO HIS LACK OF EXPERIENCE!
ALTHOUGH HE DISCOVERED THAT THERE WAS SOMETHING WRONG IN HIS 1ST BALL, HE HAD THE WILL, BUT NOT THE SKILL, TO MAKE THE REQUIRED ADJUSTMENTS!"

I BELIEVE THAT WEIZE LIU WILL BE ABLE TO THROW BETTER IN THE NEXT FEW FRAMES. IT'S STILL HARD TO TELL WHO'LL WIN!
HE GOT HIS SENSE OF THE GAME BACK WHILE THROWING THE 2ND BALL IN THE 2ND FRAME WITH THIS OBSERVATION WE CAN TELL THE DIFFERENCE OF SKILL AND EXPERIENCE AMONG THE PLAYERS.
YOUR PRECIOUS PUPIL OUGHT TO KNOW ABOUT THIS, RIGHT?
...
IF THAT'S THE CASE, THEN JAMES, THE NEXT ONE UP IS SHAUTIEH LEY!
SO THAT'S WHY I WAS THINKING THAT MAYBE ALL OF THEM HAD BEEN CURSED OR SOMETHING...
SHAUTIEH LEY STEPS UP, PREPARING TO THROW HIS 1ST BALL FOR THE 2ND SET!
I DON'T KNOW IF HIS IDIOT BRAIN WOULD STILL REMEMBER WHAT I SAID
EH? OF COURSE I REMINDED HIM MANY TIMES...
BUT...

I CAN'T HELP BUT FEEL LIKE LAUGHING AT THEM! GOD IS CERTAINLY ON MY SIDE
ALTHOUGH MY FOOT HURTS LIKE HELL
WHEN I THINK ABOUT HOW THOSE TWO HAD SUCH SHITTY LUCK...
FU... HEH HEH... HEE HEE...
AS FOR THAT MUSCLE-FACED MEAT-FREAK... I'M BEHIND BY 19 POINTS...
I GOT 235 IN THE 1ST SET, I'M BEHIND THAT POEM-FREAK BY 15...
YOUR DADDY WILL DEFINITELY CATCH UP TO YOU IN THIS SET!
MY GOAL... IS... 300 POINTS!

SHALITIEH LEY BEGINS HIS APPROACH!
EVEN IF YOU GET STRIKES IN THE REMAINING 8 FRAMES, YOU'RE STILL NOT GOING TO CATCH UP TO ME! HA HA HA...
ARGH! THAT DUMBASS ...
HE USES THE EXPLOSIVE THOR'S HAMMER!
HE'S THROWING TOO H RD...
THE BALL FIERCLY SPINS FORWARD!

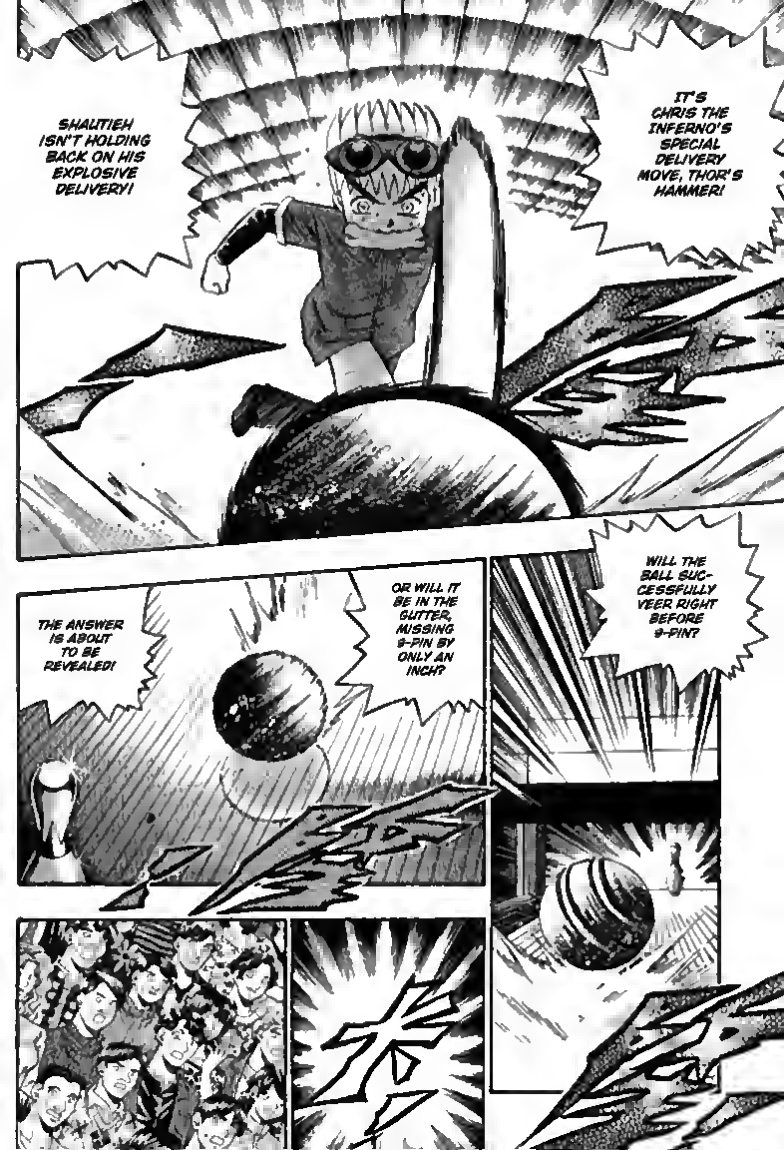
STRI-
HUH?
...
YEAH! GO - JUST LIKE THAT - STRIKE!
INSTEAD IT'S HEADED FOR THE 4-PIN!
THE BALL IS NOT SPINNING TOWARDS THE 1-PIN ...
IT MISSED THE PERFECT STRIKE LOCATION!
THAT IDIOT REALLY DID FORGET
CO-COACH JAMES SAID THE OIL
...OH, SHIT!


4
3
2
1
8
7
6
5
第90回
BOWLING KING
滾球王
11
10
9

SHAUTIEH LEY RELEASES FOR THE FIRST FRAME OF THE SECOND ROUND!
THE BALL IS HEADING STRAIGHT IN BETWEEN 2-PIN AND 4-PIN!
.....
HIT!
LIKE WEIZE LIU AND SUHN-SHYON TZANG, SHAUTIEH LEY MAKES AN ERROR ON THE FIRST BALL!
THE 9-PIN IS LEFT!

FROM THIS WE CAN SEE THE PLAYER'S ABILITY TO ADJUST AND CONTROL THE BALL DEPENDING ON THE LANE'S CONDITION!
SINCE IT'S RIGHT AFTER THE FIRST ROUND, THE DRY AREAS AROUND THE PINS ARE NOW COVERED WITH OIL SMUDGES!
MY DREAM OF GETTING A FULL SCORE JUST SHATTERED...
SO UNLESS THE BALL'S FORCE AND DIRECTION ARE ADJUSTED... THIS CAN EASILY RESULTS IN MISTAKES...
HIS SCORE IN THE FIRST ROUND IS WAY BEHIND WEIZE LIU'S AND SUHNSHYON TZANG'S!
SHAUTIEH LEY IS GETTING READY TO RELEASE FOR THE FIRST FRAME'S SECOND BALL!
ESPECIALLY WITH HOOK BALLS! THEY ARE EXTRA SENSITIVE TO THE OIL CONDITION!
HMPH! SHAUTIEH LEY... IN YOUR CURRENT CONDITION, YOU MUST BE DREAMING IF YOU THINK YOU CAN PULL OFF A HIGH SCORE!
EVEN WEIZE LIU TOOK FOUR TRIES TO FINALLY GET THE HANG OF IT!
YOU'LL KEEP ON SCREWING UP UNTIL THE GAME ENDS!

IF HE CAN'T IMPROVE IMMEDIATELY IN THE 2ND ROUND, THEN HE IS DESTINED FOR ELIMINATION!
CAN HE SUCCESSFULLY GET A SPARE WITH HIS SECOND BALL?
I AM SUCH AN IDIOT... I CAN'T BELIEVE I FORGOT THE THING THAT COACH JAMES KEPT SAYING...
WHEN THE LANE HAS UNEVEN OIL DISTRIBUTION...
IF I WANT TO SUCCESSFULLY GET A GOOD GRIP ON IT... IT'LL TAKE AT LEAST FOUR OR FIVE BALLS... BUT THEN MY SCORE
SHAUTIEH LEY STARTS THE APPROACH!
NO... I HAVE TO GET INTO THE FINALS NO MATTER WHAT...
I MUST NOT BE ELIMINATED...
RELEASE!


SHALITIEH ISN'T HOLDING BACK ON HIS EXPLOSIVE DELIVERY!
IT'S CHRIS THE INFERNO'S SPECIAL DELIVERY MOVE, THOR'S HAMMER!
THE ANSWER IS ABOUT TO BE REVEALED!
OR WILL IT BE IN THE GUTTER, MISSING 8-PIN BY ONLY AN INCH?
WILL THE BALL SUCCESSFULLY VEER RIGHT BEFORE 9-PIN?

UNEXPECTEDLY, HE DIDN'T KEEP MAKING MISTAKES LIKE WEIZE LIU!
THE BALL VEERS RIGHT... AND HITS 9-PIN!
SHAUTIEH LEY SUCCESSFULLY ACHIEVES A SPARE!
HE IS NOW GETTING READY FOR THE SECOND FRAME!
IS IT POSSIBLE THAT HE HAS REGAINED CONTROL ALREADY?
ROXY
STARTING THE APPROACH!
THIS DAMN PUNK SURE IS LUCKY!
REGAIN, MY ASS! I CAN'T BELIEVE HE GOT THAT SPARE!

STILL THE EXPLOSIVE THOR'S HAMMER, CRASHING STRAIGHT FOR THE POCKET!
WITH A PERFECT, BEAUTIFUL POSTURE! RELEASE!
STRIKE!
JUST LIKE SUHNSHYON TZANG, A STRIKE REAPPEARING IN THE SECOND FRAME!
SHAUTIEH LEY IS ABLE TO DO IT LIKE THE PRO, GETTING THE SENSE OF THE GAME BACK ON THE SECOND BALL!
WHAT'S INCREDIBLE ABOUT IT IS THAT LACKING IN ACTUAL EXPERIENCE, AND SUFFERING AN INJURY...

YAY!
BEAT THE CRAP OUT OF THE ENEMY!
SHAUTIEH IS COOL! SHAUTIEH IS AWESOME!
GOOD JOB, SHAUTIEH!
THE AUDIENCE CHEERS WITH SURPRISE!
.....
THAT'S MY STUDENT! MAKING ME SO PROUD!
SEE THAT? SHAUTIEH WAS ABLE TO REGAIN CONTROL ON THE SECOND BALL!
O OK... HE'S STRONG...
LET GO ALREADY... I CAN BARELY BREATHE...
IT CAN'T BE POSSIBLE. MR. PUE TOLD ME THAT... SHAUTIEH LEY IS JUST A BEGINNER.
THIS LITTLE BASTARD IS ACTUALLY ABLE TO UNDERSTAND THE LANE'S CONDITION WHEN THROWING HIS SECOND BALL LIKE ME?

SHALTEIN! EXCELLENT JOB! IF THIS KEEPS UP, YOU STILL HAVE A CHANCE TO WIN!
.....
I CAN'T HELP IT!
IT'S ALL BECAUSE I AM THE----
SUPER...
UNDEFEATED
FAST AND FURIOUS

CHEER FOR ME! MY FOLLOWERS!
SHALITIEH LEY! SCREAM FOR ME! MY FOLLOWERS!
AND THE MOST HANDSOME BOWLING PRINCE IN HISTORY...
(SFX: BAM!)

SUHNSHYON TZANG IS GETTING READY FOR THE THIRD FRAME!

MY LEG...
OW...
THE PROVERB "SORROW ARISES FROM ECSTASY" MUST BE TAILORED FOR YOU...

HE STILL LOOKS COMPOSED!
EVEN UNDER THE HEAVY PRESSURE FROM HIS TWO OTHER COMPETITORS,

ANY NAME
WHAT A POWERFUL RELEASE OF SUICIDAL DIVER!
THE BALL EXPLODES STRAIGHT TOWARD THE POCKET!
STRIKE!
SUHNSHYON TZANG HAS ACHIEVED THREE STRIKES SINCE THE 2ND FRAME!
IT'S ANOTHER BEAUTIFUL STRIKE!
FOLLOWING RIGHT UP, HE QUICKLY RELEASES THE FIRST BALL FOR THE FOURTH FRAME!
Brunswick

WHAT FLUID MOVEMENT! RELEASE!
WEIZE LIU IS ALSO STARTING HIS APPROACH FOR THE FIRST BALL OF THIRD FRAME!
STRIKE!
A BEAUTIFUL STRIKE FOR WEIZE LIU AS WELL!
EACH PLAYER IS GIVING HIS BEST TO GET THE BEST SCORE AND EMERGE VICTORIOUS!
STARTING IN THE SECOND FRAME, ALL THREE PLAYERS ARE COMPETING EVEN MORE INTENSELY!

IT'S ANOTHER STRIKE!
WEIZE LIU REGAINS HIS COMPOSURE AS HE GETS TWO CONSECUTIVE STRIKES IN THE THIRD AND FOURTH FRAMES!
SHAUTIEH LEY IS UP FOR THE THIRD FRAME'S FIRST BALL!
JAMES! YOU WERE RIGHT!
WEIZE LIU DOES GET BETTER AS HE DELIVERS!
IF I MAKE EVEN ONE LITTLE MISTAKE, MY SCORE WILL FALL EVEN FURTHER BEHIND... THEN I MIGHT AS WELL FORGET ABOUT CATCHING UP...
DAMN IT AND I THOUGHT THOSE TWO WERE JUST HAUNTED BY BAD LUCK
THEN I WOULD HAVE A CHANCE BUT NOW THEY ARE GETTING BETTER AND BETTER!

HONEYMOON IN HAWAII... TZ'ZHUN WEARING A BIKINI...
THEN TZ'ZHUN AND MY MARRIAGE... AND THE FIRST NIGHT THAT WE SHARE A BED TOGETHER...
ALL MY DREAMS WILL BE SHATTERED...
LOOKS LIKE HE'S THINKING OF WEIRD THINGS AGAIN...
ROXY

THE BALL IS VIOLENTLY ROLLING TOWARDS THE PINS!
WITH A CROSS GRIP, HE DELIVERS THOR'S HAMMER!
COME ON! COME ON! I CAN'T MAKE ANY MISTAKES...
SHALITIEH LEY STARTS HIS APPROACH!

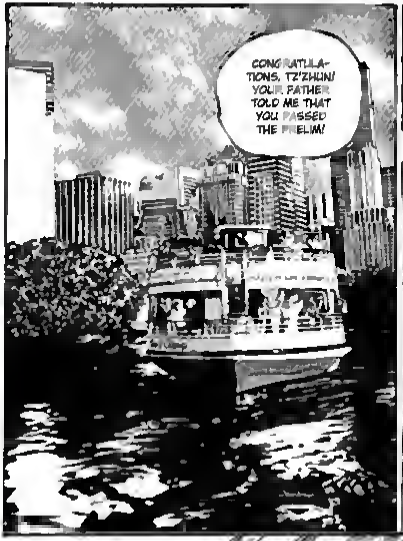
WHAT WILL THE SCORE OF THIS THROW BE?
SHAUTIEH LEY MUST OBTAIN A VERY HIGH SCORE IN THE SECOND FRAME IF HE WANTS TO STAGE A COMEBACK!
STRIKE!
AND WHAT A BEAUTIFUL ONE!
YEAH!
SHAUTIEH LEY CURRENTLY HAS MADE TWO STRIKES AND ONE SPARE!
HE SEEMS TO HAVE WALKED OUT FROM THE SHADOWS OF HIS FOOT'S PAIN, AND HAS BEGUN TO PERFORM BETTER AND BETTER! WHAT SURPRISINGLY GOOD NEWS!

RING!
RING!
HELLO?
.....
OUR THREE COMPETITORS HAVE OFFICIALLY ARRIVED AT A CRUCIAL, DECISIVE MOMENT!
WHO WILL EMERGE VICTORIOUS AND BE BESTOWED THE CHANCE TO ENTER THE FINALS?
I THINK THIS IS FOR YOU.
T'Z'ZHUN HERE
MAI GI LONG AH!
JOTO-MATE! AH... NO
HOW DO YOU KNOW HOUSHIN'S CELL NUMBER?
.....
EDGAR!
A CALL FOR ME...
ON YOUR PHONE...?

.....
GOOD THING SHAUTIEH DIDN'T SEE THIS...
OR... IT WILL SERIOUSLY UPSET HIM...
EDGAR SURE KEEPS A CLOSE EYE ON TZ'ZHUN... HE ACTUALLY CALLS MY CELL FOR HER!
.....
CRAP... TOO LATE...
AM I WORKING HARD FOR NOTHING?
IT'S GOTTA BE EDGAR... OH... I'M SUCH AN IDIOT...
MY SWEETHEART IS ALREADY TAKEN BY SOMEONE ELSE...
TZ'ZHUN... IS ON THE PHONE... SPEAKING IN ENGLISH...

第91回
BOWLING KING
保龄王

I MIGHT AS WELL JUST GET THROWN TO DEATH LIKE A BALL...
HERE I AM, THROWING MY LIFE AWAY FOR THE GAME... AND THEY ARE THERE FLIRTING...


CONGRATULATIONS, TZ'ZHIN! YOUR FATHER TOLD ME THAT YOU PASSED THE PRELIM!

I BETTER BUY THOSE DONUTS THAT HE LIKES TO EAT WHEN HE'S DEPRESSED!
OH BOY... LOOKS LIKE SHAUNTEH IS BOUND TO LOSE FOR SURE...

EDGAR! YOU'VE ALREADY ARRIVED AT CHICAGO...? HOW'S THE EXHIBITION MATCH?

HE'S ALSO THE ONE WHO TOLD ME HOUSHIN'S NUMBER... WHEN ARE YOU ENTERING THE ELIMINATION MATCH?
HE'S VERY AMUSING! HE TRIED SO HARD TO EXPLAIN TO ME WITH THE LIMITED ENGLISH THAT HE KNOWS...

EDGAR! I'M VERY SORRY! BUT I HAVE TO GO NOW!
SHAUTIEH IS IN THE MIDDLE OF A VERY IMPORTANT ELIMINATION MATCH!
SHAUTIEH LEY IS GETTING READY FOR THE FOURTH FRAME..
ROXY
SHE WUNG UP...
.....
.....
I THINK... I SAID IT IN CHINESE IN A HURRY...
EH... WHAT AM I DOING...?
ROXY
(SFX. SHAKE! SHAKE!)
EH?
SHAUTIEH...
.....
.....

HUNG UP ON EDGAR... FOR ME...
TZ'ZHUN... SHE...
THE HAPPIEST EXPRES-SION IN HISTORY
!!!

I'M SO DEEPLY MOVED... THIS MUST BE...
TZ'ZHUN'S BEST...
SHALITIEH LEY STARTS THE APPROACH!
SHALITIEH LEY IS NO LONGER BITING THE DOG BONE TO ENDURE THE PAIN FROM HIS LEG INJURY!
PROOF OF LOVE...!
AND ECSTATIC EXPRESSION!
ON HIS FACE THERE IS A COMPLICATED, STRANGE, INDESCRIBABLE...

RELEASE!
EDGAR... DON'T BE TOO SAD... DON'T FEEL HOPELESS ABOUT LIFE!
THE PATH TO LOVE HAS ALWAYS BEEN A HARD ONE!
STAY IN AMERICA AND STICK WITH YOUR BLONDE CHICKS LIKE A GOOD MAN!
THE ONE THAT TZ'ZHUN LOVES IS ME!
SHAUTIEH LEY HAS THROWN THREE CONSECUTIVE STRIKES!
TURKEY! GORGEOUS!

HE'S GIVING EVERYTHING HE HAS... A DESPERATE ATTEMPT TO ACHIEVE A HIGHER SCORE!
SHOCKINGLY, SHAUTIEH LEY'S SCORES IN THE FIRST FOUR FRAMES OF THE SECOND ROUND ARE THE SAME AS SUNNSHYON TZANG'S!
AND THEY SURPASS WEIZE LILI'S SCORES IN THE FIRST FOUR FRAMES... IS IT POSSIBLE FOR SHAUTIEH LEY TO SUCCESSFULLY RECOVER FROM THE BLUNDER IN THE FIRST ROUND?
TZ'ZHUN! THIS IS ALL THANKS TO YOU!
WITH YOUR PROOF OF LOVE AND ENCOURAGEMENT, I WILL GIVE IT MY ALL!
— PROOF OF LOVE? WHAT IN THE WORLD IS HE TALKING ABOUT ..?
DON'T MIND WHAT HE SAYS. JUST GO ALONG WITH IT. IT WILL KEEP HIM ENERGIZED AND MAKE HIM FORGET ABOUT THE LEG INJURY SO THAT HE HAS A CHANCE OF WINNING!
ROXY

TODAY, THIS MATCH WITH THREE STRONG PLAYERS HAS TRULY BEEN EXCITING AND COMPETITIVE!
AS THE END DRAWS NEAR, THE COMPETITION JUST GETS EVEN MORE INTENSE!
THE NORMALLY SERIOUS SUHN-SHYON TZANG LOOKS EVEN MORE STERN. HE MUST BE TRYING TO HANG ON TO HIS LEADER POSITION!
SUHNSHYON TZANG RELEASES THE FIRST BALL FOR THE FIFTH FRAME!
A POWERFUL HOOK BALL CUTS INTO THE POCKET!
... AND TO INCREASE THE SCORE GAP BETWEEN HIM AND THE OTHER TWO PLAYERS!

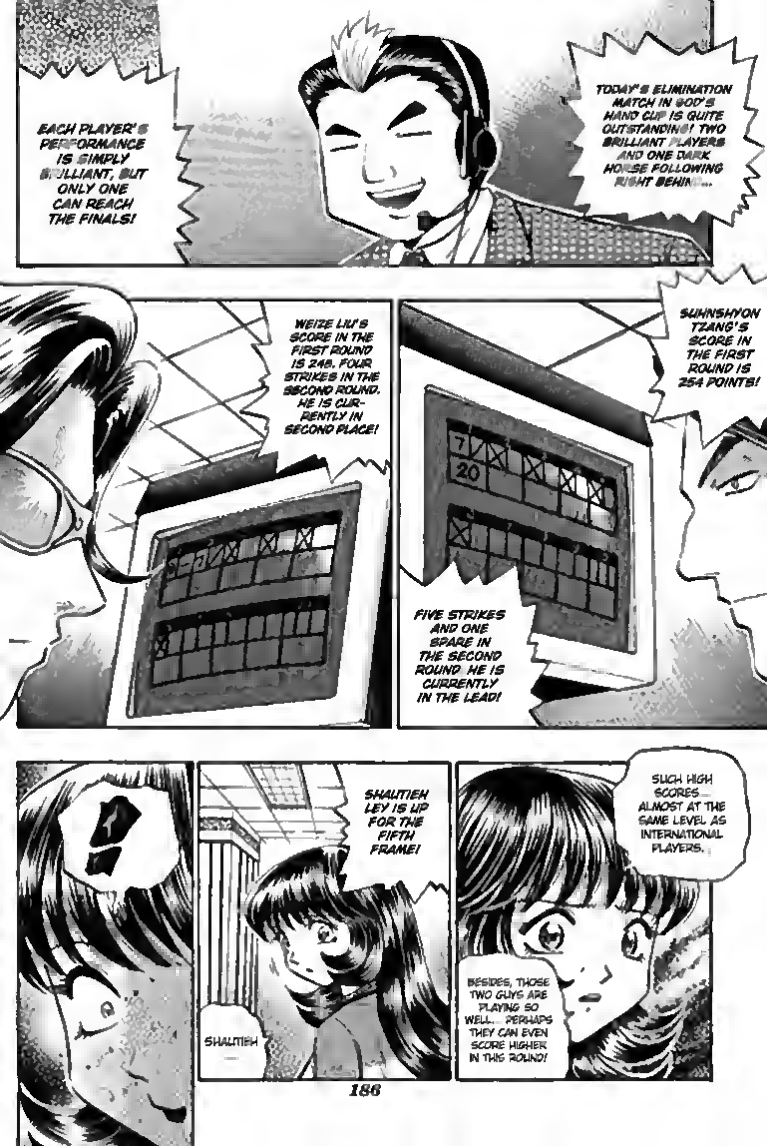
STRIKE! WHAT AN EARTH-SHATTERING SOUND! AND WHAT A BEAUTIFUL STRIKE IT IS!
HE HAS ACHIEVED A FULL SCORE IN THE INITIAL MATCH. TO SOLIDIFY HIS THRONE, IT'S TIME TO BRING OUT THE GOODS!
SUHNSHYON TZANG HAS THROWN FOUR CONSECUTIVE STRIKES SINCE THE SECOND FRAME!
RELEASE! A PERFECT CURVE, APPROACHING IN BETWEEN 1-PIN AND 3-PIN!
FIRST BALL IN THE SIXTH FRAME... APPROACH!

ANOTHER POWERFUL STRIKE!
HE STILL MAINTAINS HIS STANDARDS... BY THROWING 5 CONSECUTIVE STRIKES!
SUHNSHYON TZANG SUCCESSFULLY SOLIDIFIES HIS THRONE!
NEXT UP IS WEIZE LIU FOR THE FIFTH FRAME!
HOLY
SHIT

A CONCISE, FLUID RELEASE! WITHOUT A DOUBT, THE SPEED HAS INCREASED!
THE BALL IS HUGGING DANGEROUSLY CLOSE TO THE GUTTER, NOW APPROACHING THE POCKET!
LOOKS LIKE WEIZE LIU IS ALSO NOT HOLDING BACK, MAKING A FINAL BREAK FOR IT!
MANY FEMALES IN THE AUDIENCE ARE SCREAMING "STRIKE"!

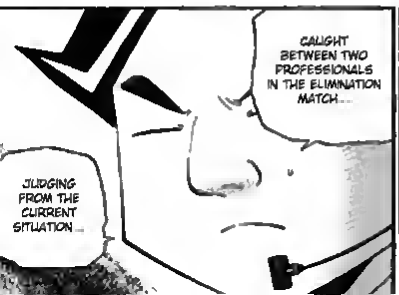
STRIKE! IT REALLY WAS A DESTRUCTIVE BALL!
EVEN THOUGH WEIZE LIU HAD MADE SOME ERRORS IN THE FIRST FRAME, THINGS SEEM TO BE IMPROVING!
THE WINNER CANNOT BE DETERMINED UNTIL THE LAST MOMENT!
WEIZE LIU BEGINS THE APPROACH FOR THE SIXTH FRAME...
THIS HYPO-CRITE...
ISN'T HE SUPPOSED TO BE MODEST? WHY IS HE PLAYING SO GOOD?

THE MATCH HAS PROCEEDED INTO THE EXCITING SECOND HALF OF ROUND 2! WHAT WILL THE SCORE OF THIS THROW BE?
HIS EXPLOSIVE SPEED RIVALS SHALITIEH LEY'S THOR'S HAMMER!
WEIZE LIU HAS THROWN FOUR CONSECUTIVE STRIKES!
ANOTHER STRIKE!


EACH PLAYER'S PERFORMANCE IS SIMPLY BRILLIANT, BUT ONLY ONE CAN REACH THE FINALS!
TODAY'S ELIMINATION MATCH IN GOD'S HAND CUP IS QUITE OUTSTANDING! TWO BRILLIANT PLAYERS AND ONE DARK HORSE FOLLOWING RIGHT BEHIN...
WEIZE LIU'S SCORE IN THE FIRST ROUND IS 248. FOUR STRIKES IN THE SECOND ROUND. HE IS CURRENTLY IN SECOND PLACE!
SUHNSHYON TZANG'S SCORE IN THE FIRST ROUND IS 254 POINTS!
FIVE STRIKES AND ONE SPARE IN THE SECOND ROUND. HE IS CURRENTLY IN THE LEAD!
!
SHALITIEH LEY IS UP FOR THE FIFTH FRAME!
SHALITIEH
SUCH HIGH SCORES... ALMOST AT THE SAME LEVEL AS INTERNATIONAL PLAYERS.
BESIDES, THOSE TWO GUYS ARE PLAYING SO WELL... PERHAPS THEY CAN EVEN SCORE HIGHER IN THIS ROUND!

I'LL JUST ELIMINATE THEM IN THE MIDST OF CHAOS!
DAMN THESE TWO BASTARDS... HERE I AM TRYING TO CATCH UP... THEN THEY GET HIGHER SCORES...
SAVES TIME AND ENERGY. YES! IT'S DECIDED THEN!
MR. SHAUTIEH LEY, YOU ARE UP...
NILINE EXPRESSION

HOW COULD I FORGET? NOW I HAVE THE POWER OF LOVE!
AH! I HEAR THE SOUND OF LOVE
STRANGE... THOUGH HE'S USUALLY A NUT... HE GOT EVEN WEIRDER JUST HOW...


CAUGHT BETWEEN TWO PROFESSIONALS IN THE ELIMINATION MATCH...
JUDGING FROM THE CURRENT SITUATION...

SIGH...
SHAUTIEH'S LUCK IS REALLY BAD

IT'S VERY LIKELY THAT SHAUTIEH WILL BE DISQUALIFIED...
AND IF THERE'S ANY SPARE PIN BEFORE THE TENTH FRAME...
TO GET BACK THE 19 POINTS THAT HE LOST TO SUHNSHYON TZANG IN THE FIRST ROUND...
STARTING IN THE FIFTH FRAME, HE NEEDS TO HAVE AT LEAST 7 STRIKES! THEN MAYBE HE'LL STILL HAVE A CHANCE...
.....
THAT'S ...
HE HAS TO THROW AT LEAST SEVEN STRIKES
WHAT? STARTING NOW...
CURRENTLY HE IS AT A DISADVANTAGE! IF HE STILL WANTS TO MAKE IT... HE CAN'T AFFORD ANY MISTAKES AT ALL!
SHAUTIEH LEY IS READY TO DELIVER THE FIRST BALL FOR THE FIFTH FRAME!

THE CURRENT ME CAN'T FEEL ANY PAIN FROM THE LEG AT ALL! THE POWER OF LOVE IS TRULY WONDERFUL!
HEHEHE... THERE CAN'T BE ANYTHING BETTER THAN THIS... FINALLY GOT RID OF THAT ANNOYING EDGAR...
NOW... ALL THAT'S LEFT IS TO WIN GOD'S HAND CUP... THEN TZ'ZHUN AND I WILL... HEHE...
I HAVE THE POWER OF LOVE THAT YOU GAVE ME!
ALL RIGHT, TZ'ZHUN! I WON'T LET YOU DOWN!
SHALITIEH LEY MAKES THE CROSS GRIP!

I MUST WIN I HAVE TO GET A STRIKE!
呼
EH...
STARTING THE APPROACH!
FOCUS...
THAT IDIOT... HE WILL TRIP...
AH!
SHAUTIEH'S SHOELACE IS LOOSE!
第九集完